

3 Aruba

Taxi botst
op bus



10 Nederland

Nederlandse
vrouwen doodgereden
in Argentinië



11 Financieel

Autoshow
Detroit schittert
weer met design



14 Sport

Rossi sluit tiende
wereldtitel uit



Nieuwe leider FARC wil onderhandelen

BOGOTÁ — De Colombiaanse rebellenbeweging FARC is bereid om te onderhandelen met president Juan Manuel Santos van Colombia. Dat meldde de organisatie gisteravond in een verklaring, die is onder tekend door Timoleón Jiménez, sinds twee maanden de leider van de FARC.

Jiménez (52), ook bekend onder de naam Timochenko, werd in november gekozen als opvolger van Alfonso Cano. Die stierf op 4 november tijdens een actie van het Colombiaanse leger. De nieuwe leider gaf niet concreet aan waarover hij wil onderhandelen. Hij suggereerde wel een terugkeer naar 'de agenda die we hebben verlaten in Ca-guan'. Daarmee refereerde hij aan de laatste vredesgespreken tussen de FARC en de regering van Colombia, die in februari 2002 werden afgebroken. De Revolutio-naire Strijdkrachten van Colombia ontstonden in de jaren zestig als een ultra-linkse guerrillabeweging. In latere jaren ontwikkelde de organisatie zich tot een criminele en terroristische bende, die anno 2012 nauwelijks nog steun geniet van de Colombiaanse bevolking.

SAN NICOLAS — De raffinaderij van Valero blijft voor de komende tijd op minder produceren. Ook worden de producten van de raffinaderij tegen een lager tarief verkocht. Dit zegt Valero-woordvoerder Bill Day tegen Amigoe. Ondertussen zijn de onderhandelingen tussen de Amerikaanse oliemaatschappij en het Venezolaanse PDVSA nog gaande over levering van goedkopere aardolie, meldt een anonieme bron.

Enkele weken terug meldde Amigoe dat Valero na het afwerken van de toen aanwezige voorraad aardolie een besluit zou nemen over de toekomst van de verliesgevende raffinaderij op Aruba. Nu is de strategie weer veranderd, meldt Bill Day. "De voorraad olie is aangevuld en we hebben besloten om tot nader order permanent minder te produceren", aldus Day. Hoeveel vaten de Arubaanse raffinaderij minder produceert, kon hij niet aangeven. Maar het houdt wel in dat een van de twee zogeheten crude units en een van de twee coker units van de raffinaderij permanent zijn uitgeschakeld. "Nu gaan wij telkens wanneer de voorraad weer opraakt, evalueren wat de volgende stappen zullen zijn voor de raffinaderij op Aruba en blijven wij wachten op een verbetering van de economische situatie" aldus Day. De woordvoerder bevestigt het gisteren verschenen

bericht van de Wall Street Journal dat producten van de raffinaderij op Aruba tegen gereduceerd tarief worden verkocht. Reden hiervoor zijn de lage winstmarges op die producten en het lage verschil in prijs tussen de zware olie die op Aruba wordt geraffineerd en licht olieproducten dat in andere raffinaderijen worden verwerkt. Vorige maand al publiceerde Amigoe dat om deze redenen de raffinaderij in San Nicolas niet winstgevend zou zijn. Day geeft aan dat Valero 'al een hele tijd' aan het zoeken is naar opties voor de raffinaderij op Aruba. "De opties die we onderzoeken zijn een mogelijke verkoop, een joint venture, nog verdere afname van de productiecapaciteit of een akkoord voor levering van aardolie tegen een gereduceerd tarief." Pas na aandringeren van Amigoe bevestigt Day dat er op initiatief van de Arubaanse regering gesprekken gaande zijn met

Onderhandelingen met PDVSA 'nog gaande'

Valero op lagere capaciteit en goedkoper



Foto: Alex Luceli

Olieraffinaderij Valero blijft de komende tijd olie verwerken, al is het tot nader order op een lagere productiecapaciteit.

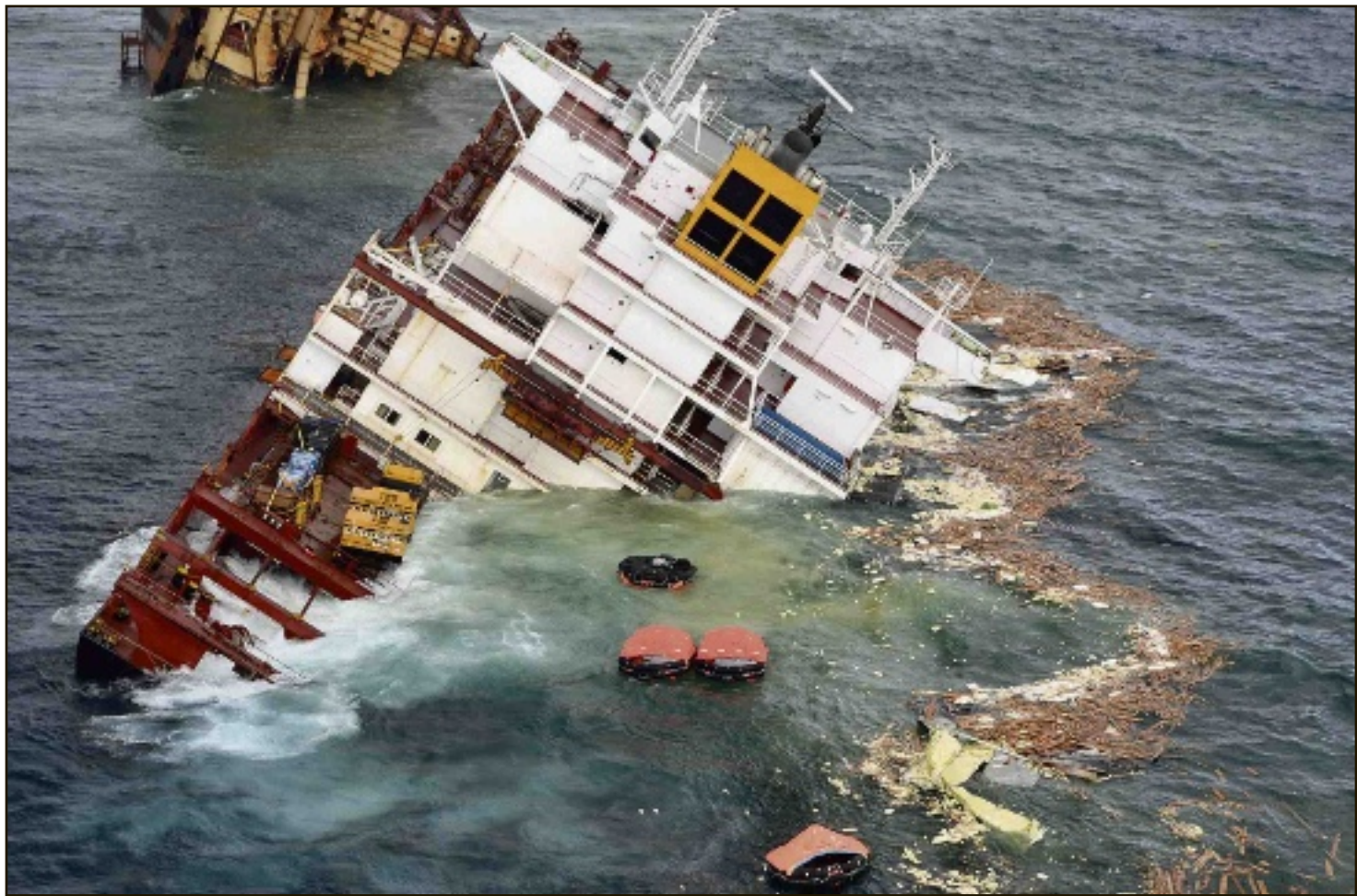
het Venezolaanse staatsbedrijf PDVSA voor een dergelijke levering tegen een lage prijs. Of er al daadwerkelijk spijkers met koppen zijn

geslagen, wil hij niet zeggen. Zowel Energie-minister Mike de Meza (AVP) als het hoofdkantoor van PDVSA gaven niet thuis toen Ami-

goe contact met hen trachtte op te nemen. Maar van een anonieme bron die betrokken is bij de onderhandelingen heeft Amigoe vandaag

vernomen dat de onderhandelingen 'nog altijd gaande zijn'. "Hoe ver ze zijn weet ik echter niet", zo laat deze weten.

Vastgelopen schip Nieuw-Zeeland zinkt



Een fotocombinatie van het zinkende containerschip Rena.

WELLINGTON — De berging van het containerschip Rena voor de kust van Nieuw-Zeeland dreigt nog ingewikkelder te worden. De achterkant van het in tweeën gebroken gevaarte is namelijk begonnen met zinken. De brug ligt al helemaal onder water, melden de maritieme autoriteiten vandaag. Het 236 meter lange schip liep in oktober vast op een rif bij het Noordereiland. Een groot olielek veroorzaakte vervolgens een milieuramp aan de kust. Door het wassende water viel de Rena zondag in twee delen uit elkaar, waarbij opnieuw olie en containers in zee terecht kwamen.



Foto: AFP

'Ortega geïnteresseerd in meer handel met Curaçao' Schotte: Nicaragua kan rekenen op nog een vriend in Caribbeaan

WILLEMSTAD — Minister-president Gerrit Schotte is in Nicaragua in verband met de beëindiging van president Daniel Ortega Saavedra (65). Gisteravond had hij een ontmoeting met Ortega, die vanmiddag wordt ingezworen voor zijn derde ambtstermijn als president.

Deze ontmoeting vond plaats in Ortega's woning in Managua. Schotte en Ortega spraken een uur en een kwartier met elkaar over vershillende onderwerpen in een vriendelijke en open sfeer, aldus het Kabinet van de Minister

President. Onderwerpen van gesprek waren onder meer economische ontwikkeling en sociale ontwikkeling. "President Ortega toonde interesse in onder meer de ontwikkeling van het toerisme op Curaçao en de mogelijkheden voor meer handel tussen Nicaragua en Curaçao. De premier legde ook uit hoe Curaçao investeert in wijkontwikkeling door middel van het Plan Nashonal pa Desaroya Bario." Schotte bracht naar voren dat hij geïnteresseerd is in meer bilaterale relaties met Nicaragua. Hij onderstreepte dat er geprobeerd moet worden om de logis-

tieke barrières die bestaan tussen de landen in het Caribisch gebied en Centraal-Amerika, te beslechten. Tot slot zei Schotte nog dat Curaçao dan wel een klein land is, maar dat het altijd klaar zal staan om te helpen en 'Nicaragua kan rekenen op nog een vriend in de Caribbeaan'. Schotte ontmoette eerder vlak na aankomst op het vliegveld van Managua de Nicaraguaanse minister van Buitenlandse Zaken Samuel Santos. Ook werd de minister-president op het vliegveld door diverse media aldaar geïnterviewd.

Vervolg op pagina 6

Asjes bij interparlementair overleg:

'Curaçao heeft recht op beëindigen Rijkswetten'

WILLEMSTAD — Het feit dat de consensus-Rijkswetten tegen de autonome aangelegenheden van Curaçao indruisen, geeft het eiland het recht om deze Rijkswetten op te zeggen en hun geldigheid te beëindigen, zegt Statenvoorzitter Ivar Asjes in zijn toespraak tijdens de opening van het interparlementair overleg tussen Nederland, Curaçao, Aruba en St. Maarten dat deze dagen op St. Maarten plaatsvindt.

Het bovenstaande is volgens Asjes ook door de Eilandsraad van het eilandgebied Curaçao in haar laatste bijeenkomst op 4 september 2010 voorafgaand aan de ondertekening van de Slot-

verklaring van de Ronde Tafel Conferentie van 9 september 2010 in een besluit vastgelegd.

Asjes: "Een interparlementair overleg kan alleen zijn vruchten afwerpen indien er over en weer respect en begrip voor onderlinge standpunten bestaan. Zelfs indien die standpunten beduidend van elkaar verschillen. Onze inzet tijdens dit interparlementair overleg is om het welzijn van het Curaçaose volk te behartigen en om afspraken te maken die te allen tijde in het belang zijn van onze burgers." Voor Curaçao blijft voorop staan dat interne aangelegenheden in alle vrijheid en volgens eigen inzichten zelfstandig worden behartigd,

aldus Asjes. Een bijdrage aan koninkrijksbelangen zal moeten plaatsvinden uitgaande van het principe van gelijkwaardigheid van alle koninkrijkspartners. Dit steunt op de in het Statuut vastgelegde verhouding tussen aan de ene kant het Koninkrijk en aan de andere kant de afzonderlijke landen van het Koninkrijk.

Binnen dit kader staan voor Curaçao de verdere ontwikkeling en uitbreiding van de autonomie centraal. Die autonomie dient in principe minimaal gelijk te zijn aan de autonomie die de voormalige Nederlandse Antillen in 1954 kregen en Aruba sinds 1986 als land bezit.

Vervolg op pagina 6

Nicaraguaanse president komt naar Aruba

ORANJESTAD — Op de vooravond van zijn installatie als president van Nicaragua, heeft Daniel Ortega Saavedra laten weten dat hij in mei naar Aruba komt.

Hij zei dit gistera vond tijdens een ontmoeting met premier Mike Eman (A VP) die de delegatie namens het Koninkrijk leidt. Ortega zal in mei een van de conferenties bijwonen die worden georganiseerd om de handel tussen de Amerikaanse, Caribische en Europese regio's te bevorderen waarin Aruba een belangrijke spelfunctie wil krijgen. De ontmoeting tussen Ortega en Eman vond plaats in het presentieel onderkomen



Daniel Ortega en Mike Eman gisteravond in Nicaragua.

dat bekend staat als Casa del Pueblo. De Arubaanse premier zei erg dankbaar te zijn voor de uitnodiging

en hoopte dat het tot een verdere versteviging zorgt van de banden tussen het Latijns-Amerikaanse land en het Koninkrijk. Hij sprak ook zijn lof uit over Ortega, en dan met name over het feit dat een groot percentage van de Nicaraguaanse jongeren in een enquête heeft aangegeven vertrouwen te hebben in de toekomst. "Dat is heel belangrijk want met die hoop, kan je weer nieuwe mogelijkheden creëren", aldus Eman. Ortega gaf de groeten terug aan het Arubaanse volk en beloofde dus in mei langs te komen om te kijken hoe Aruba het zakelijk verkeer tussen de regio's hier en Europa wil bevorderen.

Cameraman 'mishandeld' in Fakkeloptocht

ORANJESTAD — Een cameraman voor het nieuwsmedium 24ora.com heeft bij de politie een klacht wegens mishandeling ingediend. Hij deed dat zondagochtend waarbij hij de politie vertelde dat het incident ter hoogte van hotel Talk of the Town plaats had.

Dat was op het moment dat de carnavalsgroep van de Dushi Band passeerde. Toen de cameraman in de groep aan het filmen was, sprong de man E.K. op hem

en sloeg hem met een vuist in het gezicht. Uiteindelijk werd de aanval door de beveiliging verwijderd. Op de website van 24ora.com stelt ook een andere cameraman, Jan Poets, dat hij is aangevallen door een deelnemer van de Dushi-groep. Hij wist echter niet vertel-

len of het om dezelfde aanval ging. Gisteren gaf de organisatie van Dushi op de radio te kennen dat de aanval was aanschijnlijk geen 'officiële' deelnemer was. Immers waren er opnieuw mensen die zonder te betalen, in de groep meehosten, aldus de organisatie.

Ook gepensioneerde ambtenaar krijgt extra geld

ORANJESTAD — Naast nog werkende ambtenaren, krijgen nu ook de gepensioneerde ambtenaren 140 florin per maand erbij om de gestegen kosten van levensonderhoud te compenseren.

Daarnaast krijgen ze met terugwerkende kracht de indexering van 105 florin van 2010, die de gepensioneerden niet hebben ontvangen. Dit heeft premier Mike Eman (AVP) laten weten. Ondanks

de financiële problemen van pensioenfondsen Apfa is er een oplossing gevonden voor de indexering van 105 florin. Voor de indexering van 140 florin wordt gekeken naar financieringsmogelijkhe-

den buiten Apfa om. De regering is met OPP A, die de gepensioneerde ambtenaren vertegenwoordigt, overeen gekomen dat de gepensioneerden de volle indexering krijgen en niet 70 procent zoals voorheen gebruikelijk was. Er moet alleen gekeken worden hoe dit dus in de praktijk wordt uitgevoerd. Daarnaast wijst Eman er op

dat de overheid nog met een tekort kampt van meer dan 400 miljoen florin. Dit wordt wel elk jaar met 75 miljoen verminderd, maar er is nog steeds een tekort, aldus de premier. Verhogingen van het inkomen door middel van indexering, reparatie, toeslag of het verhogen van de bijstand vergroten dit tekort.

Van Curaçao naar Aruba voor aangifte

ORANJESTAD — Een familie lid van een op Aruba woonachtige man, een oom van het familielid, is vanuit Curaçao naar Aruba gekomen om namens zijn oom aangifte te doen. De man, G.S., verscheen zondagmiddag op het politiebureau en vertelde dat hij

de vrijdag daarvoor door zijn oom werd gebeld. Deze oom vertelde hem dat hij werd mishandeld door zijn buurman R. Het familielid belde vervolgens zijn tante, die ook hier op Aruba woont, om bij de oom te gaan kijken. De tante trof de oom gewond aan. De

man is per ambulance naar het ziekenhuis gebracht. S. is daarop naar Aruba gevlogen om aangifte te doen. De man zou dit namelijk zelf wel willen doen, maar zou niet goed kunnen praten. De politie raadde S. aan om naar de recherche te gaan.

Nog geen definitief besluit over kavels langs Boulevard



Foto: Mire de Rooy

Het is nog steeds niet duidelijk of aan de LG Smith Boulevard carnavalskavels worden uitgegeven.

ORANJESTAD — Er moet nog een definitief worden besloten of er kavels worden uitgegeven langs de LG Smith Boulevard voor de carnavalsoptochten in Oranjestad.

De inschrijvingen voor de kavels langs de Vondellaan vinden in ieder geval volgende week plaats. Indro Starke, verantwoordelijk bij Directie Infrastructuur en Planning (DIP) voor de procedure van de kavels, vertelt

gaat er echter vanuit dat er geen kavels worden uitgegeven langs de Boulevard. "De werkzaamheden voor Linear Park zijn al een stuk verder dan vorig jaar en de regering wil langs die route tenten neerzetten. Het wordt volgens mij moeilijk om daar nog kavels uit te kunnen geven", aldus Starke. Wanneer precies Infrastructuurminister Benny Sevinger (AVP) definitief beslist over dat er geen kavels langs de LG Smith Boulevard komen, weet Starke niet.

In tussen gaat de kavelsuitgifte voor de Vondellaan gewoon door. Aanstaaende donderdag wordt de bus waarin de aanvraagformulieren terecht komen door een notaris verzegeld en vanaf volgende week maandag tot en vrijdag kunnen de formulieren worden ingevuld en ingediend. De prijs voor de formulier en de voorwaarden om in aanmerking te komen voor een kavel blijven hetzelfde als voorheen, zegt Starke.

the plaza
CAFE

Nieuwe ronde nieuwe kansen vanavond met onze gezellige Quiz avond

Geopend de gehele week van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

"Café Rembrandt Polar Happy Hour Elke Vrij - Zat - Zon Van 4pm - 6pm"

LE BISTRO
ARUBA

French Mediterranean & Ocean Tapas
OPEN VOOR LUNCH, DINNER & DRINKS

Paseo Herencia Mall
www.lebistro-aruba.com

Animal Rights Aruba

We save, We care, We educate!

E-mail: ara@setarnet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal zie website

AMSTERDAM MANOR BEACH RESORT ARUBA

Amsterdam Manor Beach Resort is looking to fill the following positions:

Accounting Clerk

Qualifications:

- EPI or MAO Graduate, minimum 2 years of bookkeeping and clerical experience
- Ability to multi-task, work under pressure and meet required deadlines
- Must be responsible and self managed
- Must have excellent follow-up and tracking skills
- Must be detail oriented

Candidates must preferably be Arubans, have Dutch Nationality or Present Proof of a legal work permit.

Please send your application to:

Amsterdam Manor Beach Resort
J.E. Irawan Blvd 252
P.O. Box 1302, Oranjestad, Aruba
Tel: 527 1100 Fax: 527 1112
www.amsterdammanor.com

THE CINEMAS
thecinemas.aw

Valid till Jan. 11

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
THE MUPPETS daily: 4.00 - 6.15 - 8.30 matinee: 1.30 late show: 11.00 PG	THE MUPPETS daily: 4.15 - 6.45 - 9.00 matinee: 2.00 late show: 11.15 PG
THE DEVIL INSIDE daily: 7.00 - 9.15 matinee: 11.30 late show: 11.30 R	THE DEVIL INSIDE daily: 7.15 - 9.30 matinee: 11.45 late show: 11.45 R
SHERLOCK HOLMES: A GAME OF SHADOWS daily: 5.15 - 8.15 matinee: 2.15 late show: 11.15 PG-13	SHERLOCK HOLMES: A GAME OF SHADOWS daily: 5.45 - 8.45 matinee: 12.00 - 2.45 late show: 11.45 PG-13
THE DARKEST HOUR daily: 4.30 - 6.45 - 9.00 matinee: 2.15 late show: 11.15 PG-13	THE DARKEST HOUR daily: 4.45 - 7.00 - 9.15 matinee: 12.15 - 2.30 late show: 11.30 PG-13
THE GIRL WITH THE DRAGON TATTOO daily: 4.30 - 8.00 matinee: 11.30 late show: 11.30 PG-13	THE GIRL WITH THE DRAGON TATTOO daily: 4.30 - 8.00 matinee: 11.15 late show: 11.15 PG-13
MISSION IMPOSSIBLE GHOST PROTOCOL daily: 5.45 - 8.45 matinee: 2.45 late show: 11.45 PG-13	MISSION IMPOSSIBLE GHOST PROTOCOL daily: 5.15 - 8.15 matinee: 2.15 late show: 11.15 PG-13
J. EDGAR daily: 4.00 matinee: 1.00 late show: 11.15 R	J. EDGAR daily: 4.00 matinee: 1.00 late show: 11.15 R
ALVIN AND THE CHIPMUNKS 3 daily: 12.00 - 2.15 late show: 11.15 G	ALVIN AND THE CHIPMUNKS 3 daily: 12.00 - 2.15 late show: 11.15 G

SP = subtítulos en Español

Matinee: sat & sun | Late show: fri & sun

RENT HOUSE
ARUBA

5 871 971

TE HUUR in : Wayaca 126

Centraal gelegen in Wayaca ruime woning met drie slaapkamers +airco, twee badkamers,grote keuken en een dubbele garage. Tevens beschikt de woning over een klein zwembad en overdekte

Afl 2.500,- p/m beschikbaarheid in overleg

www.renthousearuba.com

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van Maandag t/m Zaterdag Radio Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans	6:30-7:25 R.N.W.O.	13:00-13:30 Nieuws Pap
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.	8:00-8:10 Nieuws Pap	13:30-14:00 Bolero muziek
11:55-12:00 Nieuws Nota	8:30-9:00 Wereldpanorama	14:00-15:00 Locale muziek
	9:00-9:10 Nieuws Pap	15:00-16:00 Gevarieerd
	9:30-9:45 Nieuws Creole	16:00-17:00 Mexicaans

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA ELKE DAG OM 12.00 'S MIDDAGS

FAWAE
Live Surinaams Programma elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale muziekprogramma met ITO & Eddie

Verzekeringen Pensioenen Hypotheken

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.

Dienstverlening met een persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: http://www.favi.org

Chopard Boutique Aruba

Looking to employ Store Manager (m/f)

Qualifications: Sales experience necessary in Jewelry with knowledge in the jewelry and watch brand industry. Havo or equivalent degree, Paper of good conduct, letter of recommendation. Must be Fluent in English and Spanish. Ages 30 to 50 years.

Job Description: To manage the sales and day to day operations of a high end jewelry and watch store, responsible for inventory control, displaying, up keep of the standards initiated by Chopard.

We Offer: Competitive salary plus commission, Brand recognition training and sales arguments, serene and pleasant working environment.

To Apply: Please send your resume to dina.maduro@yahoo.com or fax 5887979. You can also call 5884242 to fill out an application and interview.

KOORYMAN

BISON KIT UNIVERSELE CONTACTLIJM

BISON KIT
COLLE • CONTACT • LIJM
UNIVERSAL

DIRECT VAST, SUPERSTERK
PRISSE IMMEDIATE, SUPER FORTE

Blik 750 ml

- Direct vast
- Super sterk
- Geschikt voor materialen onder spanning
- Universeel
- Vochtbestendig
- Eenvoudig te verwerken

AWG. 24-99

21,99

Always x2 fun miles that turn into Miles

Kooyman Megastore Aruba Av. E. J. (Watty) Vos 20
Mon-Sat: 8am - 6pm • Sun: 9am - 1pm • www.kooymanbv.com

Nutsdiensten, tabak, transport en voedsel fors duurder

Inflatie 2011 op 6,1 procent

ORANJESTAD — De consumentenprijzen zijn vorig jaar gemiddeld met 6,1 procent (inflatie) gestegen. Consumenten moesten met name voor water, stroom, diesel, tabak, transport en voedsel meer betalen. Zo was een huishouden gemiddeld 55 florin meer kwijt aan de stroomrekening en iets meer dan 40 florin gemiddeld voor water. Bij de pomp waren met name de dieselgebruikers verliezers, zij moesten bijna 30 cent meer per liter betalen over het afgelopen jaar.

Dit blijkt uit de cijfers die het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) van - daag bekend heeft gemaakt. Hierin staat ook de consumentenprijsindex (cpi) van afgelopen december die met 0,06 procent daalde, vergeleken met de maand ervoor, naar 121,36. De belangrijkste prijsdalingen vonden die maand plaats in de categorieën Transport en Kleinen en schoeisel. Met de prijzen van afgelopen december is ook bekend wat de definitieve inflatie vorig jaar (december 2010 - december 2011) is geworden, namelijk 6,1 procent. De koopkracht van consumenten daalde met name

vanwege de sterk gestegen prijzen (12 procent) in de categorie Huisvesting. In deze prijscategorie werden vooral watertoevoer en gerelateerde diensten fors duurder (23,9 procent) net als stroom, gas en andere brandstoffen (17,2 procent). Ook de prijzen van de categorie Alcoholische dranken en tabak stegen met gemiddeld 11,2 procent. Dat was vooral te wijten aan tabak dat 21,5 procent duurder werd. In de categorie Transport stegen de prijzen gemiddeld met 7,9 procent afgerond en dat kwam met name omdat transportdiensten flink duurder werden (21,9 procent). Voedsel werd

ook flink duurder, daarvan stegen de prijzen gemiddeld met afgerond 6,5 procent. Toch waren er ook consummentengoederen die vorig jaar goedkoper werden. Zoals in de categorie Houshoud operation waarin de prijzen met 2,2 procent daalden. Met name glaswerk, tafelgerei en huishoudelijke gebruiksartikelen daalden in prijs (-12,5 procent). Ook kleren en schoeisel werden goedkoper (afgerond -1,4 procent) en dan vooral schoenen (-2,8 procent).

Stroom duurder Hoewel de prijzen voor stroom en water volgens CBS vorige maand onveranderd bleven, blijkt dat een huishouden met een gemiddeld verbruik vorig jaar voor stroom 55 florin meer moest betalen en voor water iets meer dan 40 florin. Bekeken over een periode van twee jaar, blijkt de prijs voor water minder

te zijn gestegen dan die voor stroom. Zo kreeg een gemiddeld huishouden in januari 2010 een waterrekening van 156,40 florin, in januari vorig jaar was dat 153,95 florin en afgelopen december moest er 195,47 florin afgerekend worden. De elektrarekening was voor een gemiddeld gebruik per huishouden van 725,5 kWh een bedrag van 299,51 florin in januari 2010. In januari 2011 moest een huishouden 308,72 florin neertellen per maand voor stroom en in december 363,27 florin. Dat betekent dat een huishouden in twee jaar tijd gemiddeld bijna 65 florin per maand meer aan elektrika is gaan betalen. De brandstofclausule stond in januari 2010 nog op afgerond 26 cent per kWh. Dat is inmiddels toegenomen naar afgerond 32,5 cent voor degene die minder dan 500 kWh gebruiken per maand. Wie meer gebruikt, betaalt 38,47 cent per kWh

stroom (prijs december 2011).

Dieselprijs fors omhoog Dieselgebruikers kwamen er vorig jaar ook bekaaid van af vergeleken met benzinegebruikers. In januari was de prijs per liter diesel nog 1,79 florin, maar dat is inmiddels boven de 2 florin (2,1) uitgekomen. Twee jaar geleden betaalde de dieselgebruiker 'slechts' 1,6 florin (afgerond) aan de pomp, ofwel ruim 50 cent per liter minder. De prijs voor een liter benzine steeg vorig jaar ook flink met als hoogtepunt de maand mei, toen automobilisten 2,50 florin per liter moesten betalen. Daarna daalde de prijs en nu (december) is de literprijs 2,2 florin (afgerond) tegenover 2,1 florin (afgerond) in januari 2011. In januari 2010 moest de consument nog 1,9 florin (afgerond) betalen voor een liter benzine.

Zaak-Blauw maandag weer voor rechter

ORANJESTAD — Het hoger beroep van J uan Junior 'Blauw' Quant dient komende maandag pro-forma. Dat laat zijn advocaat weten. Blauw werd vorig jaar op 14 oktober veroordeeld tot vijftien jaar celstraf vanwege poging tot moord op zijn vrouw Chaldira Vis, poging tot doodslag (op de vader van Vis) en vuurwapenbezit. Het familiedrama vond eveneens vorig jaar plaats, op 26 maart. Pro-forma zaak betekent dat de rechtszaak inhoudelijk niet zal worden behandeld. Het Hof zal op

die dag wel een datum bepalen voor het hoger beroep. De rechter oordeelde op 14 oktober dat Blauw'oordacht, koel en vastberaden handelde en wist wat hij ging doen'. Blauw schoot op die bewuste dag zijn vrouw drie kogels in haar bovenlijf, waardoor ze een hoge dwarslaesie heeft en alleen nog maar haar hoofd en benen perkt haar armen kan bewegen. Volgens het Openbaar Ministerie staat op moord maximaal twintig jaar cel en bij een poging daartoe gaat er een derde van de straf af.

Lichte aardbeving

ORANJESTAD — Een lichte aardbeving met een kracht van 2.0 op de schaal van Richter werd gisterochtend om negen minuten voor half zeven waargenomen. De beving werd vooral gevoeld door inwoners van de districten San Nicolas en St. Cruz. Het epicentrum lag op een diepte van 22 kilometer, 17 kilometer ten zuidoosten van Aruba.

Tot dusver zijn er geen meldingen van schade bekend. Het is dit jaar de tweede aardbeving die Aruba trof. De eerste beving vond plaats in de ochtend van 3 januari, 14 kilometer ten zuidwesten van Aruba. Die beving was ietsje zwaarder en had een kracht van 2,2 op de schaal van Richter. Die eerste beving werd gevoeld in Ponton.

Nog geen beleid voor PIP-borstimplantaten



Foto: AP

Een vrouw houdt de bewijzen voor haar borstimplantaten voor haar gezicht bij het gerechtshof in Venezuela. Daar is een zaak ingediend tegen de distributeurs van de implantaten om de medische kosten voor verwijdering vergoed te krijgen.

ORANJESTAD — Volksgezondheid-minister Richard Visser (AVP) geeft waarschijnlijk donderdag of vrijdag meer informatie over het regeringsbeleid in verband met de in opspraak geraakte borstimplantaten van het merk Poly Implant Prothèse (PIP). Dat zei beleidsmedewerker Bart Kool vanochtend tegen Amigoe.

AVP-parlementariërs Lorina Varlack en J uan David Yrausquin stelden hierover kort voor de jaarwisseling Statenvragen. De belangrijkste vragen waren of het bij de minister bekend is hoeveel vrouwen op Aruba PIP-implantaten dragen en of de minister vindt dat de implantaten een gevaar zijn voor de gezondheid.

In een eerdere reactie aan Amigoe liet Kool weten dat er inderdaad vrouwen

op Aruba zijn met PIP-borstimplantaten. Hoeveel dat er zijn, is nog altijd niet bekend. "Een oproep heeft nog niet plaatsgevonden," volgens Kool gaat het in Nederland om ongeveer 1400 vrouwen. "Dat komt neer op ongeveer één persoon op de 100.000." Wel geeft Kool toe, dat vanwege de Latijns-Amerikaanse invloed op Aruba, dit soort esthetische ingrepen hier mogelijk iets meer voorkomen. Maar hij verwacht niet dat het om grote aantallen gaat. Overigens gaat het in Engeland om ongeveer 40.000 vrouwen met PIP-implantaten. Als gevraagd wordt naar het overheidsbeleid over deze implantaten, laat Kool het volgende weten: "We zijn druk bezig om alles op papier te zetten en kort te sluiten met betrokkenen." Woensdag of donderdag gaan ze met AZV om tafel om te kijken welke oplossingen er zijn voor vrouwen

die dergelijke implantaten hebben. Dan wordt ook gesproken over een eventuele vergoeding vanuit AZV voor vrouwen die de implantaten moeten laten verwijderen. De PIP-implantaten zijn in Nederland ook onder de merknaam M-Implant op de markt gebracht. Vorig jaar wees onderzoek uit dat voor de fabricage van de implantaten niet-goedgekeurde siliconen zijn gebruikt. Hierdoor is de kans op scheuren of lekken groter. Wereldwijd werden vervolgens alle niet-geïmplanteerde PIP-implantaten teruggeroepen. De fabrikant verkeert sinds maart vorig jaar in staat van faillissement. Vrouwen met implantaten worden geadviseerd om goed op de vorm van de borst te letten. Bij een lekkage kan deze vorm namelijk veranderen. Verder zijn pijnklachten of de vorming van harde knobbels of ballen een indicatie van een scheur of lekkage.

dus ook bereid haar kennis op Aruba toe te passen. Dovers sprak vorige maand in Nederland met medewerkers van Tier waaruit dit naar voren kwam. De bedoeling is dat er cursussen worden opgezet voor docenten van verschillende niveaus. Het is niet bekend hoe dit erin de praktijk uitkomt te zien. Zowel bij het ministerie als bij de universiteit was vanochtend niemand bereikbaar om meer informatie te geven.

ORANJESTAD/PHILIPSBURG — Parlementsliden uit Nederland, Aruba en Curaçao zijn op St. Maarten om daar hun collega's te treffen voor het Interparlementair Koninkrijksoverleg (IPKO). Het overleg is vandaag van start gegaan met een toespraak van Gracita Arindell, voorzitter van de Staten van St. Maarten.

Op de agenda staat onder meer onderwijs, jeugd, energie, behoorlijk bestuur, het Statuut en gezondheidszorg. Volgens de Wereldomroep zette de Curaçaose statenvoorzitter Ivar Asjes direct de toon door in zijn openingsrede te praten over de gewenste 'staatkundige onafhankelijkheid' van Curaçao. In de openingsspeech van de Nederlandse delegatieleider Brigitte van der Burg, reageerde zij direct op de uitspraken van Asjes. Ze benadrukte dat alle landen tijdens de Koninkrijkskonferentie de kans hebben gekregen om te kiezen voor volledige onafhankelijkheid. Omdat alle landen toen hebben gekozen om gezamenlijk verder te gaan, hoop ze op een constructief overleg met concrete afspraken die het welzijn van alle burgers in het Koninkrijk ten goede komen. De Arubaanse-delegatieleider Paul Croes (AVP) liet gisteren, vlak voor de reis naar St. Maarten, nog weten dat tijdens dit soort overleggen vroeger de nadruk werd gelegd op de verschillen tussen de landen. Hij zegt dat er nu voor gekozen is om te kijken op welke punten er

Taxi botst op bus



Interparlementair Koninkrijksoverleg St. Maarten begonnen



Een Arubaanse delegatie van Statenleden is naar St. Maarten voor het Interparlementair Koninkrijksoverleg.

samengewerkt kan worden, met uitwisseling van expertise. "Niet dat dit vroeger niet gedaan werd, maar de nadruk ligt nu toch meer op samenwerking." Croes vertelt dat alle fracties worden vertegenwoordigd in de Arubaanse delegatie die naar St. Maarten is afgereisd. "AVP heeft vijf vertegenwoordigers, MEP twee, PDR een en de drie onafhankelijke Statenleden gaan ook." Het overleg duurt nog tot vrijdag waarnaast gesprekken ook diverse tours, onder meer aan de luchthaven en het ziekenhuis, voor de delegatieleden op

het programma staan. Het parlementaire samenwerkingsoverleg binnen het Koninkrijk vindt tweemaal per jaar plaats. Het IPKO is bedoeld als instrument voor communicatie en persoonlijke ontmoetingen tussen de leden van de parlementen in het Koninkrijk. Parlementariër Rene Herdélégte uit: "We komen eens in de zes maanden bij elkaar om te kijken hoe we op verschillende gebieden samen kunnen werken." Het is de bedoeling via uitwisseling van informatie en standpunten door persoonlijk overleg, tot meer onderling begrip te

komen. Aan het einde van de bijeenkomst wordt zoals gebruikelijk een slotverklaring opgesteld met teksten waarin de gemeenschappelijke standpunten van de delegaties worden opgenomen. Tot 7 januari 2006 werden deze bijeenkomsten het Contactplan genoemd. Van 2006 tot 2010 was de naam van de bijeenkomst Parlementair Overleg Koninkrijksrelaties (POK). Na het uiteenvallen van de Nederlandse Antillen en de verzelfstandiging van Curaçao en St. Maarten werd de nieuwe naam gekozen voor het overleg tussen de parlementen.

Nederlandse universiteiten helpen Arubaans onderwijs

ORANJESTAD — Experts van Tier (T op Institute for Evidence Based Education Research) komen naar Aruba om te praten over een opleidingsprogramma ter verbetering van de kwaliteit van het onderwijs.

De experts praten hier met de Universiteit van Aruba en met de minister van Justitie en Onderwijs, Arthur Dowers (AVP). De minister laat via een persbericht

weten dat de medewerkers van Tier volgende week op Aruba zullen zijn om het programma te realiseren. Tier is een onderzoekscentrum van de Universiteit van Maastricht, de Universiteit van Amsterdam en Rijksuniversiteit Groningen. Het doel van deze universiteiten is een bijdrage leveren aan de onderwijskwaliteit, door middel van aantoonbare feiten verkregen uit onderzoek. Tier is actief in Nederland en is nu

Vier dengue-boetes in St. Cruz

ORANJESTAD — Een medewerker van het Dengue Swipe Team controleert een stapel autobanden bij Sunshine Tire Repair Shop in St. Cruz.

Maandagochtend om half acht was de bandenhandelaar één van de adressen waar de controle-eenheid, bestaande uit ambtenaren van Directie Volksgezondheid, Gele Koorts Musiek Bestrijding (GKMB), Dienst Besmettelijke Ziekten, wijkagenten en vuilnisophaaldienst Serlimar, op onderzoek uitging. Het Dengue Swipe Team richt zich in de komende twee weken op de wijken in St. Cruz. “We hebben bij de 140 adressen waar we naar binnen konden komen, slechts vier boetes hoeven uit te delen. Dat is heel goed ver-



Foto: Cybreal

geleken met afgelopen september toen we op 50 tot 60 adressen drie broedplaat-

sen of meer aantroffen. Het is duidelijk dat mensen hun

gedrag veranderen en hun tuin schoon en droog houden”, aldus Roque Dirksz van GKMB. In de afgelopen twee maanden is het aantal

gevallen van dengue weer gestegen, vooral in St. Cruz waar in die periode 83 ziek-

meldingen werden geregistreerd.

Vriend Kardashians bezocht Aruba

ORANJESTAD — Tv-persoonlijkheid Jonathan Cheban, onder meer bekend van de realityshow *Kourtney and Kim Take New York*, was afgelopen week op Aruba voor een korte vakantie. Cheban was hier met zijn moeder en maakte zich onder meer met uitgaan, zonnen, gokken en eten.

Via Twitter hield Cheban, die een goede vriend is van beroemdheid Kim Kardashian en mede-eigenaar van marketingbureau Command PR, zijn ruim 300.000 followers op de hoogte van zijn belevenissen op ons eiland. Zo schrijft hij op 2 januari in een tweet dat hij ‘zo relaxed is hier’. Ook vindt hij het geweldig dat ‘iedereen op Aruba tv-zender El! kijkt’. Op deze zender worden namelijk de programma’s uitgezonden waarin Cheban te zien is. Gedurende zijn weekverblijf op Aruba dineert hij onder meer bij restaurants El Gaucho en Madame Janette, bezoekt hij uitgaansgebied South Beach Centre, gaat uit in Confessions en gokt in het Hyatt casino. Wanneer hij op vrijdag 6 januari vertrekt, schrijft hij: “Dag Aruba, iedereen was zo aardig hier. Ik heb het heel erg naar m’n zin gehad. Kan niet wachten om terug te komen.”



Tv-bekendheid Jonathan Cheban met zijn moeder op Aruba.

Korte tijd later komt zijn wens uit. Cheban schrijft dat hij weer terug is. “Noodlanding”, zo tweet hij. Cheban blijkt in het vliegtuig van luchtvaartmaatschappij Jet Blue te zitten dat afgelopen vrijdag vlak na het opstijgen weer moest terugkeren naar

luchthaven Reina Beatrix. Tijdens het opstijgen was namelijk een vogel in één van de motoren beland. Uiteindelijk is de reality-star op 8 januari weer terug in New York en bedankt hij via Twitter al zijn nieuwe vrienden voor een leuke tijd op Aruba.

Eerste golftoernooi gespeeld

ORANJESTAD — Op de golfbaan van Tierra del Sol vond zaterdag het eerste golftoernooi plaats van dit nieuwe jaar. In totaal deden 50 spelers mee. Grote winnaars waren John ‘Maine-Maniac’ Lizotte en Shine Helmen in twee verschillende divisies. Orlando Rasmijn, Maurice De L’Isle, Bas van de Nieuwenhuijzen en Jan Roeloffs Valk volgden in beide divisies op de tweede en derde plaats. Tierra del Sol is dit jaar ook gestart met een nieuw golfprogramma met de naam Perennial Cup. Dit programma loopt het hele jaar door. Er vinden verschillende toernooien plaats en voor iedere deelnemer worden de punten gedurende het jaar bijgehouden. De golfer met de meeste punten wint een golf-lidmaatschap voor volgend jaar. De speler mag bovendien ook gebruikmaken van de Body & Soul Spa.





Overleden

Eligio D. Tromp 05-01-2012
Ruben E. Tromp 05-01-2012
Maria N. Panqueba – Cruz 05-01-2012
Benito Lampe 06-01-2012
Claudius A. Huntington 06-01-2012
Felicia Paesch 06-01-2012
Henrico Emerencia 06-01-2012
Mrs. Georgette G. Nestor – Hubert 07-01-2012
Wilhelmina B. van Coblign – Hupsel 08-01-2012
Teofilo J. Querero 08-01-2012
Gerard V. Simon 08-01-2012
Carmen de Mei – Croes 09-01-2012



“Love is immortal”

With deep regret Quota announces the passing of
Mr. Gerard ‘Boy’ Simon. Boy
was the dear father-in-law
of our sister Quotarian and Board member
Ivy Simon-Hernandez.

We wish Ivy and her family strength during these difficult times.

President, Board and members of Quota International of Aruba.



(sporen van) een
zeeschildpad gezien?
Bel TURTLE HOTLINE :
592 93 93

Visit
our website
AMIGOE.COM

Aruba is Beautiful!

...And Clean...



Support:
Fundacion Aruba Limpi ☎ 583-8383

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2), P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
dinsdag 10 januari
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduer Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar **594-9999**.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING
tel. 567-3740 of 593-0338.

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING
(J.E. Itrausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101.
Fax 583-3334.

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
E-mail: directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacle
Ariën Rasmijn
Mirte de Rozario (corrector)
Merlijn van Lelyveld
redactie@amigoe-aruba.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (abonnementen)
Grecia Willems (advertenties)
admin@amigoe-aruba.aw

Opmaak:
Zulma Kock
aviso@amigoe-aruba.aw

Verkoop:
Shannon Henriquez
shannon@amigoe-aruba.aw

Damaris Ridderstap
driderstap@amigoe-aruba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
abonnement@amigoe-aruba.aw

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801



Universiteit van Aruba

Cu honda pena Universidad di Aruba ta anuncia
fayecimento di:
Sr. Henrico Emerencia
Querido tata di Dr. Lydia Emerencia

College van Curatoren, Rector, Personal y Studiantenan di
Universidad di Aruba
ta extende palabra di profundo condolencia y
hopi forsa den e dianan difencil na su juinan, nietonan y demas
familia Emerencia.

Cu sr. Henrico Emerencia sosega na paz.



STEENBOK HOROSCOOP 2012

(December 22 – Januari 19)

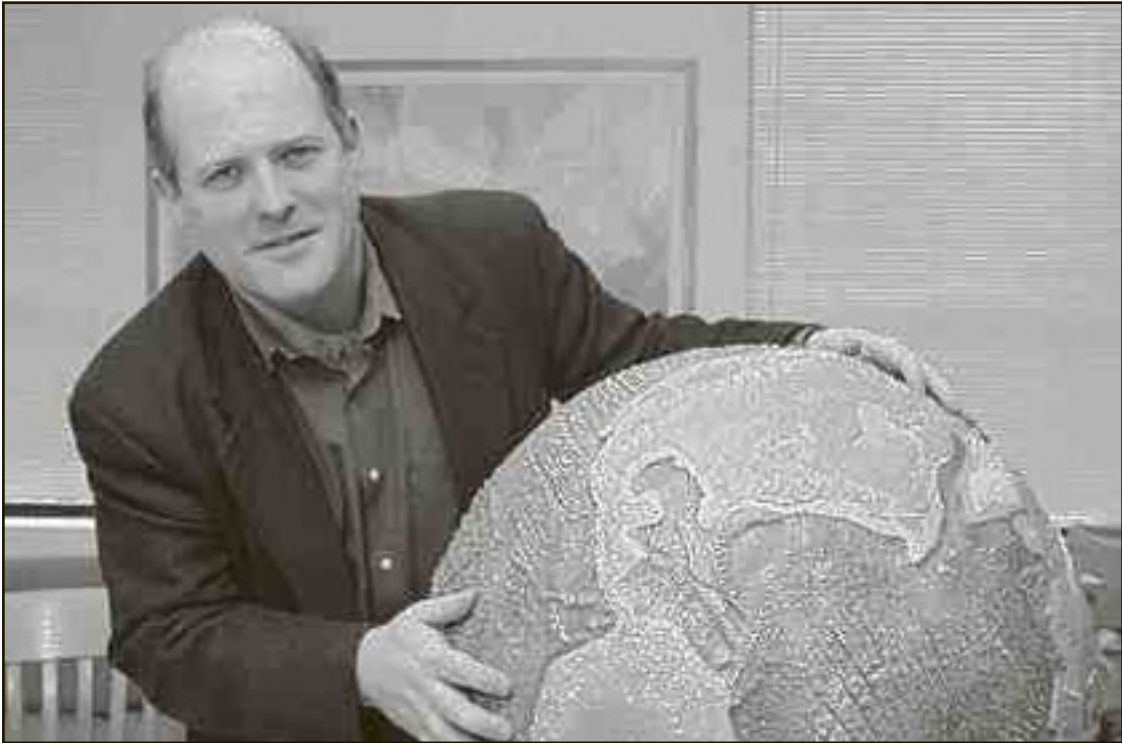


Het afgelopen jaar heb je menig persoon de helpende hand toegestoken maar uiteindelijk ben je aan jezelf nauwelijks toegekomen. In 2012 zou je dit wel eens kunnen opbreken. Vraag je af waarom je bereid bent om steeds weer dingen voor anderen te doen en jezelf en je eigen behoeften weg te cijferen. Probeer sterkte en kracht uit jezelf te putten en niet uit de waardering van anderen. Met jouw onverbetterlijke optimisme en moed moet je dit lukken. 2012 zou wel eens het jaar van de grote omwentelingen kunnen worden. Ga veranderingen niet uit de weg maar probeer van tevoren te begrijpen wat je ertoe brengt om ze door te voeren. Wees eerlijk tegenover jezelf en tegenover anderen. Alleen dan zul je de juiste beslissingen kunnen nemen. In de liefde blijft het een kwestie van geven en nemen. Laat je partner de nodige vrijheid maar vergeet niet dat een kleine attentie op z'n tijd wonderen kan doen. Single steenbokken zijn in het algemeen nogal kritisch. Soms kan het goed zijn om je eisen en wensen een beetje bij te stellen.

Seminar over duurzame energie

ORANJESTAD — In het Dr. Ed ward Cheung Innovation Center aan de Sasakiweg is op 16 en 17 januari een seminar , waaraan onder meer zeven professoren van de universiteit van Harvard zullen deelnemen. Ryan Peterson doet mee namens de Universiteit van Aruba (UA).

Het ‘Aruba-Harvard’ seminar richt zich op energie en duurzame ontwikkeling . Het doel van het seminar is om creatieve oplossingen te vinden op gebied van duurzame energie , niet alleen voor Aruba maar ook voor de regio. Op deze manier profileert het eiland zich ook als kenniscentrum voor de regio. Eén van de spreker is Daniel Schrag, directeur van het milieucentrum van de universiteit van Harvard, klimaat specialist en adviseur van president Barack Obama. Ook George Baker , docent bedrijfsadministratie en een kenner op gebied van energieopslag, geeft een presentatie. De andere Harvard-experts zijn Michael Aziz, kenner op het gebied van Materiaal en Technologie en een autoriteit op gebied van het fabriceren van



Harvard-professor Daniel Schrag.

materialen die in zonnecellen worden gebruikt, Peter Huybers doceert klimaat en met name in het Caribisch gebied en Jonathan Losos , expert op het gebied van organismen en evolutie en een autoriteit als het gaat om ecologie en biodiversiteit. David Keith doceert toege

paste natuurkunde en politologie en Henry Lee is politoloog en directeur van de afdeling Milieu en Natuurlijke middelen en specialiseert zich in duurzaam transport. Daarnaast leveren ook anderen een bijdrage aan het seminar. Dat zijn Jan Ebbing van onderzoeksinstituut

TNO, Jan van der Tempel, specialist op gebied van zonne-energie van de Technische Universiteit Delft en Ryan Peterson van U.A. De tijden van het seminar , de prijs voor deelname en hoe geïnteresseerden zich kunnen aanmelden, zijn nog niet bekend.

Wethouder Antwerpen komt hier ‘uitrusten’

ORANJESTAD — De Antwerpse wethouder Ludo Van Campenhout wil volgens de Belgische krant Het Laatste Nieuws (HLN) afkicken van drank op Aruba. Hij zou gisteren met zijn echtgenoot Chris vanuit Schiphol naar ons land zijn gevlogen. Zijn vrouw zou hier vrienden hebben.

Tegen de Belgische pers wil hij slechts kwijt dat hij toe is aan rust en vakantie en dat hij hier zijn schouder wil

laten behandelen na een val met een racefiets.

Gespeculeerd wordt dat de politicus wellicht naar de nabijgelegen Jellinek ontwenningskliniek op Curaçao gaat om zich te laten behandelen. Collega-politicus en kabinetswoordvoerder Paul de Wit zegt tegen HLN dat het drankprobleem van Van Campenhout het gevolg was van ‘een helse periode’ met onder meer een scheiding van zijn ex-vrouw. Ook andere bronnen melden aan de

krant dat Van Campenhout gemakkelijk naar drank grijpt als hij onder stress staat. Hij zou normaal gesproken goed tegen drank kunnen, maar de laatste maanden zou zijn drankgebruik schrikbarende vormen hebben aangenomen.

Getuigen zagen hem in snelt tempo achttien jenever achteroverslaan in zijn stamcafé. Hij moest ondersteund worden door zijn chauffeur bij het naar buiten gaan, aldus HLN.

Aruba in schema windsurfwedstrijden

ORANJESTAD — Windsurfassociatie PWA heeft haar voorlopige schema van wereldbekerwedstrijden voor dit jaar bekendgemaakt. Aruba staat ook op het programma met Freestyle-wedstrijden tussen 26 en 30 mei en Slalom-competitie tussen 29 mei en 2 juni.

Wedstrijden van dit kaliber trekken de beste windsurfers ter wereld aan. Waarschijnlijk maakt ook onze eigen wereldkampioen

Sarah-Quita Offringa haar opwachting tijdens deze wedstrijden. De eerste wereldbekerwedstrijden van dit seizoen beginnen in Oostenrijk op 27 april en duren tot 1 mei. Naast Aruba en Oostenrijk staan Korea, Bonaire, Costa Rica, Marseille, Lanzarote, Gran Canaria, Tenerife, Furteventura, Turkije, Denemarken, Duitsland en Vietnam op het programma. PWA laat weten dat de Kaapverdische eilanden nog niet in

het schema zitten. “We zijn nog in onderhandeling met de overheid in Kaapverdië. De mogelijkheid bestaat nog dat de wedstrijden hier doorgaan, maar we hebben momenteel niet genoeg concrete informatie om details vrij te geven.” Volgende week verwacht de associatie meer informatie te hebben. Als het evenement in Kaapverdië doorgaat, dan zal het waarschijnlijk op korte termijn zijn. “Nog voor midden maart.”

Afwisselend toernooi strandtennis

ORANJESTAD — Aruba Beach Tennis organiseert aanstaande zondag, 15 januari, een toernooi voor teams van vier personen.

De teams moeten bestaan uit twee mannen en twee

vrouwen. Elk team speelt een wedstrijd mannen dubbel, vrouwen dubbel en mixed dubbel. Bij het mixed dubbel wordt elke set van samenstelling gewisseld. Alle niveaus kunnen deelnemen en de kosten bedragen 80 florin per team, dus

20 florin per persoon. Het toernooi vindt plaats bij Moomba Beach. De eerste wedstrijden starten om elf uur ’s ochtends en rond zes uur ’s avonds is de prijsuitreiking. Inschrijven is mogelijk via www.arubabeachtennis.com.

Zesweekse meditatiecursus

ORANJESTAD — Life coach Petra van de Berg start op dinsdag 17 januari met een meditatiecursus.

De cursus duurt zes weken met de laatste cursusdag op 28 februari. Cursisten komen één keer per week samen, van zeven tot acht uur

’s avonds bij Spirit of Aruba. De meditatie kan helpen de linker- en rechterhersenhelft met elkaar te verbinden. Deze ‘syncronisatie’ kan de intuïtie en creativiteit verbeteren, aldus de organisator. Daarnaast vinden de cursisten innerlijke rust en bevordert het de bewustwording. Een hogere energie

niveau helpt dagelijkse stress te verminderen.

Inschrijven voor de cursus is mogelijk via de website www.spiritofaruba.com of door een e-mail te sturen naar spiritofaruba@gmail.com. De kosten bedragen 99 florin en dat is inclusief materiaal.

ORANJESTAD — Met meer dan 350 deelnemers noemt organisator Team Thrill Walkers de derde editie van 5.5-K United Walk & Run van afgelopen zondag een succes. Dat aantal was voor het wandelevenement namelijk een record.

De afstand ging dus over 5,5 kilometer in de omgeving van Sombre, Cas Ariba, Sero Compa, Cadushi Largo, Coda Lodo en Angochi, waar op het veld van Sport Boy zowel de start als finish was. Wandelaars en hardlopers startten ’s middags om half zes allemaal tegelijkertijd, maar de hardlopers kwamen vanzelfsprekend als eersten binnen. Bij de mannen was dat Jean Andrew Fingal in een tijd van 20 minuten en 6 seconden en hij kreeg daarvoor een gouden medaille. Zilver was er voor Alric Kock, die 14 minuten later over de streep kwam. Joes Dirksz eindigde als derde in een tijd van 21:40 minuten. Bij de dames ging Chantal Stephens als eerste over de finish in een tijd van 25:25 minuten. Tweede werd Jullienne Dorothal in een tijd van 28:41 minuten en Iraide Dorothal werd derde met



Hardlopers tijdens de 5.5-K United Walk & Run.

een tijd van 30:10 minuten. Jimmy Leon eigende zich het goud toe bij de wandelaars. Hij zette bij de mannen de beste tijd neer van 33:43 minuten. Fernando de Graaf werd tweede in een tijd van 34:40 minuten en de bronzen plak was voor Nelson Feliciano die 8 seconden later finishte.

Bij de vrouwen won Liza Geerman in een tijd van 39:26 minuten. Tweede werd Carol Larmonie met een tijd van 41:47 minuten en op de derde plaats eindigde Chichi Tromp nadat ze in 43:11 minuten over de streep ging. Er werden ook deurbijzanten verloot en Clinton Quandt

mocht zich gelukkig prijzen met de hoofdprijs: een vliegticket naar Curaçao. Team Thrill Walkers heeft alweer de volgende sportactiviteiten op de agenda staan. Op zondag 1 juli organiseert ze de Nature Walk en op 9 september Move pa Salud.

COLUMN

Mag ik ff



Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerlei zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: vannie@setarnet.aw. Vandaag: ‘Opie.’

“Geef ons heden ons dagelijks brood, dat is een zinnetje uit een gedicht of van een gebed, dat weet ik niet precies meer, want ik ben al vanaf mijn vijfde geen lid meer van het houtje. Maar zo’n tekst blijft je toch altijd bij, zeker nu, want kan jij me nou vertellen of we nog brood op de plank hebben dit jaar? En dan praat ik niet eens over belegman.” Hij zat al tegenover me en wenkte een serveerster. “Twee cappuccino graag, voor mij gewoon en voor hem decafé, is een beetje verwijfde koffie, maar ja, op zijn leeftijd kan ik me voorstellen dat je van te veel cafeïne wordt afgeschoten als een vuurpijl.” Hij glimlachte daarbij aanstekelijk tegen het meisje die, het Nederlands perfect machtig, hartelijk lachte. Maar ze nam me toen in bescherming door te roepen: “Ja, maar wacht even, Opie drinkt soms wel vijf cappuccino’s achter elkaar, dus is die decafé goed voor zijn hart.” De man, een ruime vijftiger, keek me nu vorschend aan. “Opie, who the hell is Opie?” Ik knikte plechtig: “Dat beste man, ben ik, want

alle meisjes bij Delifrance noemen me liefdevol Opie en zo voel ik me ook bij die kinderen.” Hij dacht even na: “Kolere, Opie, hoe komt een mens daarop, nou ja, weer wat bijgeleerd vandaag.” Ik stak nu, als een soort Mag ik ff, mijn vinger omhoog. “En ik word hier niet alleen omringd met liefde, maar ook met zorg, want kijk, twee tafels voor Opie, ver weg van de rest van de klanten en op deze tafels een bordje met de tekst gereserveerd en wie er toch gaat zitten als ik er nog niet ben, wordt er weer afgelazerd door mijn meisjes.” Hij moest het even verwerken en nam een slok van zijn koffie. Knikte tevreden. “Shit man, dat is de beste cappuccino van het hele eiland, wat zeg ik, ook nog van Curaçao en Bonaire erbij en ik kan het weten want ik heb ze allemaal bezocht en bezopen.” Ik liet mijn vingertje weer zakken. “Waarom denk je dan dat ik hier mijn kantoor

houd?” Hij keek me opnieuw vorschend aan. “Nou je ziet er uit naar gelang je leeftijd, houdt niet over, maar je komt toch veel beter over dan in die rare stukjes van je. Nou ja, geintje bedankt zou Rijk de Gooyer zeggen, ja God hebben zijn ziel en moge hij een plek hebben gekregen in de hemel onder een waterval van de allerbeste wijn. Maar daar ging het niet om, want ik wilde weten wat jij van al die ellende op de wereld vindt en of we nog te vreten hebben aan het eind van dit jaar. Of nee, eerst nog even dit, want nu ik je toch tref, dan ook maar aan je oortjes trekken, dan kan ik mijn vrouw vanaand vertellen wat je nou precies voor een type bent, Opie.” Hij begon hartelijk te lachen en snotterde: “Opie, hoe bedenk je het, maar goed. Je wordt vandaag 73. Jaja, ik heb je bestudeerd op Google, jongen, of ik bedoel van harte Opie, en dan moet je me toch eens vertellen hoe je elke dag met zo’n lap tekst op de proppen komt. Mijn vrouw is stapelgek op je en ze zou mij met een voor jou inruilen, haha, nou ja geintje bedankt, want ze heeft die ouwe kop van jou nog nooit van dichtbij gezien. Maar dan zit je hier in plaats van in een bejaardenhuis tussen allemaal lekkere meiden nog zo scherp als een vleermuis de jonge heer uit te hangen. Maar goed, daar gaat het niet om, want wat ik wil weten van je, hebben we dit jaar nou wel of geen brood meer op de plank?”

Belastingdienst zaterdag open

ORANJESTAD — De Belastingdienst maakt bekend dat het hoofdkantoor in Camacuri de komende zaterdag, van zaterdag 14 januari tot en met zaterdag 18 februari, geopend is. Burgers krijgen daar mee de gelegenheid om hun motorrijtuigenbelasting over 2012 te betalen en hun nieuwe nummerplaat op te halen. Bovendien kunnen ook andere belastingen op deze zaterdag aan de balie betaald worden. De openingstijden zijn tussen acht uur ’s ochtends en twee uur ’s middags. Overigens kunnen burgers op deze zaterdag alleen terecht bij het hoofdkantoor. De Hulpbestuurskantoren zijn dicht.



Foto: Arvin Russmijn

‘Curaçao heeft recht op beëindigen Rijkswetten’

Vervolg van pagina 1

De in het Statuut verankerde autonomie moet worden begrepen in het licht van het internationaal gegaande recht op zelfbeschikking van volkeren, zoals geformuleerd in artikel 73 van het Handvest van de Verenigde Naties en in het eerste artikel van zowel het Internationaal Verdrag voor burgerlijke en politieke rechten als het Internationaal Verdrag voor economische, sociale en culturele rechten. Voornoemde verdere ontwikkeling en uitbreiding van de autonomie van Curaçao moeten dan ook tegemoet kunnen komen aan de mogelijkheid van het op termijn, en afhankelijk van de daarop gerichte soevereine wil en wens van de bevolking van Curaçao, bereiken van staatkundige onafhankelijkheid. Dit zal dan de natuurlijke uitdrukking van het emancipatiestreven zijn dat de voormalige koloniën pleegt te kennen, aldus Asjes. Eerder, met de totstandkoming van het Statuut in 1954, werd voor de Caribische landen een intermediaire status bereikt tussen die van kolonie en zelfbesturend land. Het internationaal erkende recht op zelfbeschikking is, ook voor Nederland, onaantastbaar. Concreet betekent dit dat Caribische landen als Curaçao, Aruba en St. Maarten



De delegatie van de Staten van Curaçao bij de aankomst op St. Maarten.

leidend dienen te zijn bij de besluitvorming ten aanzien van de samenwerking binnen het verband van het Koninkrijk en dat Nederland zich daarin in beginsel slechts volgend dient op te stellen, stelt Asjes. Asjes maakte in zijn toespraak melding van het

feit dat op 11 oktober 2011, de Staten van Curaçao genomen beslissingen op 11 oktober heeft het Latijns-Amerikaanse parlement op 2 december een resolutie aangenomen om het volk en de Staten van Curaçao te ondersteunen in hun strijd voor emancipatie en zelfbeschikking.

leiding hiervan en andere door de Staten van Curaçao genomen beslissingen op 11 oktober heeft het Latijns-Amerikaanse parlement op 2 december een resolutie aangenomen om het volk en de Staten van Curaçao te ondersteunen in hun strijd voor emancipatie en zelfbeschikking.

Weer rechtszaak Insel Air tegen minister Cooper

WILLEMSTAD — De Curaçaose luchtvaartmaatschappij Insel Air heeft weer een rechtszaak tegen de minister belast met onder meer burgerluchtvaart, Charles Cooper, aangespannen. Het bedrijf wil middels een kort geding meer duidelijkheid krijgen over het beleid van de minister betreffende het verlenen van charter- en wet-leasevergunningen, vooral in verband met de onlangs verstrekte vergunningen aan Dutch Antilles Express (DEA). Het kort geding dient woensdag om twee uur.

In een verklaring voor de Amigoe zegt Chief General and International Affairs, Edward Heerenveen, dat Insel Air al maanden een verduidelijking vraagt van het door minister Cooper gehanteerde beleid voor wat betreft het verlenen van leasevergunningen door de Curaçaose Burgerluchtvaart Autoriteit. “Het lijkt wel gelegenheidswetgeving, daar de minister steeds wetsartikelen citeert die in een specifiek geval van toepassing zijn en in een ander geval niet. Het wordt tijd dat een rechter duidelijkheid verschaft”, aldus Heerenveen. Volgens Heerenveen werd Insel Air in het verleden een vergunning voor speciale omstandigheden geweigerd op gronden van wetsartikelen die schijnbaar voor DAE niet van toepassing zijn. Volgens hem is er duidelijk geen sprake van gelijke rechten in de Curaçaose burgerlucht-

vaart. “Mocht de rechter oordelen dat het gehanteerde beleid voor wat betreft de aan DAE verleende vergunningen gelijk geldig is voor alle op Curaçao ingeschreven luchtvaartmaatschap-

pijen, dan weten we waar we aan toe zijn. Maar nu lijkt het erop dat minister Cooper een doos van Pandora heeft geopend, met alle gevolgen van dien”, aldus Heerenveen. Insel Air werd zoals bekend tijdens een LAR-zaak aangespannen tegen minister Cooper, niet-ontvankelijk verklaard. De rechter oordeelde dat de destijds verleende chartervergunning aan DAE, Insel Air niet rechtreeks in zijn belang schaadde vanwege de tijdelijke aard van de vergunning.

Geen schulden

Sinds vorige week deden er hardnekkige geruchten de ronde dat Insel Air een schuld van 650.000 dollar heeft opgelopen bij Falcon Air, het leasebedrijf van Nelson Ramiz dat het MD-83 toestel aan concurrent DAE verhuurt en dat ook in de startblokken staat om het noodlijdende bedrijf na een saneringsproces over te nemen. Chief General and International Affairs van Insel Air, Edward Heerenveen, ontkent deze geruchten met klem. “Dit past in de serie geruchten die vanuit een bepaalde hoek de wereld in worden gestuurd. Wij hebben in het verleden inderdaad een enkele keer gebruikgemaakt van de diensten van Falcon Air, maar moesten het verschuldigde bedrag, conform gebruikelijke richtlijnen, vooraf betalen. Het ging om circa 4000 dollar. Sindsdien hebben wij niet meer van de diensten van Falcon Air gebruikgemaakt, daar wij goede zaken doen met een andere leasemaatschappij voor een derde van het tarief van Falcon Air.”

Leeflang: Deurwaarder is klokkenluider

WILLEMSTAD — “Deurwaarder Specht is een klokkenluider. Klokkenluiders moeten beschermd worden, want nu weten we dat ministers George ‘Jorge’ Jamaloodin en Abdul Nasser el Hakim inderdaad torenhoge belastingschulden hebben en niet voldoen aan de betalingsregeling.” Dit schrijft PAR-coryfee Omayra Leeflang in een

reactie op de berichtgeving over het uitlekken van belastinggegevens van de twee ministers. Volgens de wet landsbelastingen rust op de deurwaarder een geheimhoudingsplicht. Op schending van de geheimhoudingsplicht staat gevangenisstraf en een geldboete. Er bestaat echter volgens Leeflang jurisprudentie waaruit blijkt dat wanneer

schending van de geheimhoudingsplicht het algemeen belang dient, het onder de bescherming van de klokkenluidersregeling valt. Als voorbeeld noemt Leeflang het arrest van het hof van Amsterdam op 14 juni 2011. Het betreft een zaak van een bankmedewerker die belangrijke informatie heeft doorgegeven aan een klant van de bank.

Advertenties Curaçao

See de World through Gaja Eyes

The Wine Factory and Gaja winery would like to invite you for a Wine Experience that you will never forget.

Gala Dinner at the Hyatt Regency
24th of January at 7:00 p.m.
Price: 250 USD excluding tax

Seminar Wine Tasting at the Hyatt Regency
25th of January at 7:00 p.m.
Price: 100 USD excluding tax

Reservations at The Wine Factory until the 13th of January.
Limited seats available.

For more information please call at: 461 2608
Email: mascha@thewinefactory.an
www.thewinefactory.an
Caracasbaigweg 2B, Curaçao

HYATT REGENCY CURAÇAO
GOLF RESORT, SPA AND MARINA



Foto's: Ken Wong

WILLEMSTAD — De nieuwjaarsreceptie van advocatenkantoor Spigthoff was er een met muziek. Piano-muziek om precies te zijn. Niet alleen de bekende Wim Statius Muller en Gino Coelho vermaakten de aanwezigen, ook Kees Simons speelde een deuntje mee op de piano (zie inzet). Geboren op Curaçao maar alweer heel wat jaren woonachtig in Nederland, is hij op vakantie en werd uitgenodigd voor de receptie die plaatsvond bij Landhuis Jan Thiel, waar advocaat en partner Leo Spigt resideert. Speciale gast was gouverneur Frits Goedgedrag. Wim Statius Muller heeft een nieuwe cd uitgebracht en de gasten kregen deze na afloop van de receptie mee naar huis.



Schotte: Nicaragua kan rekenen op nog een vriend in Caribbean

Vervolg van pagina 1

Premier Schotte is uitgenodigd om vanmiddag om vier uur de inauguratie van Daniel Ortega als president van Nicaragua bij te wonen. De beëdiging vindt plaats op het Plasa de la Revolucion, gevolgd door festiviteiten op het Plasa de la Fe in Managua. De leider van het linkse Sandinistische Front voor Nationale Bevrijding (FSLN) speelt al sinds de jaren zeventig een prominente rol. Hij was een van de commandanten van het Sandinistische front, dat op 19 juli 1979 met een gewapende opstand een eind maakte aan het bewind van de door de Amerikanen gesteunde dictator Anastasio Somoza. Ortega gaf eerst leiding aan een overgangsregering en werd in 1985 tot president gekozen. Na de onverwachte nederlaag in 1990 tegen de centrumkandidate Violeta Chamorro verloor Ortega nog twee verkiezingen. Hij bleef partijleider, zelfs tal

van corruptiezaken binnen de partij zorgden niet voor een verandering binnen de top. In 2006 keerde Ortega via verkiezingen terug. Hij had eigenlijk geen kans om de grondwet van het land voorziet in maximaal twee termijnen. Twee jaar geleden gaf het door aanhangers van de president gedomineerde hooggerechtshof hem echter toestemming zich kandidaat te stellen. De oppositie reageerde woedend. Het lukte de oppositiepartijen echter niet de krachten te bundelen en een gezamenlijke kandidaat naar voren te schuiven. Mede door het ontbreken van een aansprekende tegenstander stelde Ortega al in de eerste ronde van de stembusgang zijn herverkiezing veilig. Hij dankte zijn zege onder meer aan sociale programma's die in de afgelopen vijf jaar, onder meer met de financiële steun van de Venezolaanse president Hugo Chávez, zijn uitgevoerd.

[ASKA] Insurances ta presentá

Klinika di Beisbòl pa mucha

Habrí pa tur mucha di Kòrsou entre 7 - 14 aña. Di spònsor pa e ekipo Venezolano di beisbòl profesional

Bravos DE MARGARITA

Djasabra awor 14 di yanüari 2012, di 9or pa 3or na Tío Daou Ballpark, bou di guía di nos gran pelotero internashonal i ganadó di serie mundial

Hensley Meulens

Pa mas informashon por yama 766-5566. Registrashon ta for di djarason 11 di yanüari na ASKA Insurances durante ora di ofisina.

No pèrdè e tremendo oportunidat aki!

Tur hóben ku partisipá lo risibí un opsekio deportivo!

Neuroloog stopt met praktijk

Nijpend tekort aan neurologen

WILLEMSTAD — Neuroloog Roberto Rico verhuist met zijn praktijk aan de Sta. Rosaweg naar het St. Elisabeth Hospitaal (Sehos). Dat heeft hij in een brandbrief aan minister van Jacinta Constanca van Gezondheid (MFK) aangekondigd. Rico zal, vooruitlopend op het Geïntegreerd Medisch Bedrijf Specia- listen (GMBS), vanuit de polikliniek patiënten behan- delen met ziekten zoals epilepsie, multiple sclerose, de ziekte van Parkinson, dementie, hernia's en spier- ziekten.

Rico zal binnenkort de enige neuroloog op het eiland zijn. In mei vorig jaar ver- trok collega-dokter Mano - salva naar het buitenland. In december pakte neuro - loog Wim van der Kamp zijn boeltje. Nu blijkt dat de Colombiaanse arts Her- nandez het ook voor gezien houdt. De bureaucratie breekt hem op. Het werd hem vorig jaar al moei - lijk gemaakt om zic h op het eiland te vestigen. Nu ervaart zijn gezin in Co - lombia hetzelfde. Daarom verlaat hij het eiland weer na minder dan een jaar als neuroloog hier werkzaam te zijn geweest. De maatschap van neurologen bloedt hier- door dood. Rico kan als enige overge - bleven neuroloog de vraag niet aan. Een neuroloog op een bevolking van 160.000 personen is ook onverant - woordelijk. In de brand - brief stelt de neuroloog de red tape aan de kaak. De

bureaucratie maakt het onmogelijk om medisc h specialisten uit het buiten- land te trekken. Hetzij uit Zuid-Amerika, hetzij uit Nederland. De brief is op 15 december vorig jaar ver- stuurd. Het eerste contact tussen de neuroloog en het ministerie van Gezondheid is pas gisteren tot stand gekomen. Vanochtend heeft sectordirecteur Gezond - heid, Sirving K eli, contact gehad met het Sehos . Vol- gens hem zoekt het minis- terie samen met het Sehos naar een oplossing voor het tekort aan neurologen. Zo is er onlangs contact geweest met een Venezolaanse kli- niek met versc hillende specialisten die interesse heeft om zic h hier te ves- tigen. Het ministerie heeft toen duidelijk gemaakt dat er onder andere een tekort is aan neurologen. Volgens Keli heeft de Venezolaanse groep aangegeven ook op zoek te gaan naar neurolo-

gen. Dit zal in overleg met de w aarnemend directeur van het Sehos, Cai Winkel, moeten plaatsvinden. Keli: “Het is aan de vakgroep zelf om voor continuïteit te zorgen. Als ministerie kun- nen we slechts steun bieden door de randvoorw aarden te scheppen en contact tus- sen de partijen te leggen.” In het verleden is het vol - gens Keli ook gebleken dat het moeilijk is om neuro - logen aan te trekken. “Het ministerie zal zijn uiterste best doen om het probleem op te lossen. Ook bij het af- handelingstraject zullen we ervoor zorgen dat het zo snel mogelijk wordt afge - wikkeld. Op de immigratie van medisc h specialisten heeft het ministerie van Gezondheid helaas geen grip.”

Minister Constanca zei vanmiddag tijdens een interview op CBA dat er sprake zou zijn van kartel- vorming. Een groepje me- disch specialisten zou het aantrekken van andere me- disch beroepsbeoefenaars uit het buitenland onmo - gelijk maken. Volgens haar zou het ministerie actief meehelpen bij de zoektocht naar drie nieuwe neurolo - gen, waardoor het totaal op vier zou komen.

CAP: 15 procent meer verkeer op Hato

WILLEMSTAD — “Voor de meeste van onze conces - siehouders en vliegmaatschappijen was het een rede- lijk goed jaar. Er werden, gezamenlijk, mooie resul- taat behaald. Zo zijn er vorig jaar op het vliegveld belangrijke verbeteringen doorgevoerd, die dit jaar voortgezet zullen worden”, aldus een terugblikkende directeur van Curaçao Airport Partners (CAP), Albert Brunner, in zijn presentatie over de ontwikkelingen van het vliegveld van het afgelopen jaar , tot aan de maand november. Uit de passagiersdata blijkt dat er een toename van 15 procent is geregistreerd.

De statistieken van de maand december waren nog niet verwerkt en konden daarom niet in de algehele statistieken geïncorporeerd worden. “In het jaar 2010 zijn we gestart met nieuw gerenoveerde winkels en restaurants om in 2011 een nieuwe, mooi ogende , win- kel Zylo aan toe te voegen. Ook werd een internetpro- vider ingeschakeld om com- puters op het vliegveld te installeren opdat reizigers zonder laptop toegang tot hun e-mail kunnen heb - ben in afwachting van hun vlucht”, aldus Brunner. Hij licht toe dat elektronica - zaak Omni reeds een nieuw contract heeft ondertekend om de winkel opnieuw vorm te geven. Ook zouden de onderhandelingen voor een nieuwe start van de sports- bar, zowel op de begane grond als eerste verdieping en een kaasstand voor een toekomstige delicatessen - zaak zijn gestart.

“Daarbij komt ook dat wij

een verlenging van het con- tract met onze huisbankier, MCB, hebben getekend. We willen wederom stilstaan bij het feit dat onze partners grote investeringen hebben gedaan en op deze wijze een bijdrage hebben geleverd aan een beter vliegveld en ze daarvoor bedanken. Uit een eerste analyse blijken de investeringen zic h te hebben gelooind. De inkom- sten van de kleinhandel namen met 20 procent toe in vergelijking met 2010 en Food & Beverage ging met 40 procent omhoog . Dit is een aanmoedigend resul - taat aangezien de commer- ciële activiteiten van een vliegveld vandaag de dag een dominante rol spelen. Ze verrijken niet alleen de beleving van de passagiers, maar leveren een bijdrage aan de inkomsten van het vliegveld. Op ons vliegveld draagt het commerciële ge- deelte 30 procent van alle inkomsten. Ook de auto - verhuurbedrijven hebben wederom goede resultaten,

met een toename van 6 pro- cent, laten zien in 2011”, aldus Brunner.

Verkeerstoename
Uit de passagiersdata blijkt dat er een toename van 15 procent is geregistreerd. “Binnen de versc hillende regio's zijn versc heidene ontwikkelingen w aar te nemen. Vanuit de Euro - pese markt is slec hts een kleine toename w aargeno- men terwijl de statistieken van de Zuid-Amerikaanse en met name de Noord- Amerikaanse regio , een sterke groei laten zien”, aldus Brunner. Hij gaf te - vens een opsomming van de vliegmaatschappijen die nieuwe bestemmingen in hebben gevoerd: Air Berlin met Düsseldorf, Air Canada met Toronto, Insel Air met Charlotte, Barquisimeto , Medellin, Caracas en DAE met Sto. Domingo. Brunner sprak ook zijn dank uit aan de Curaçao Airport Holding (CAH) en de Curaçao Tou- rist Board (CTB) voor hun inspanningen ter bevor - dering van meer airlift en route-uitbreiding.

CAP stelt aanzienlijke in - vesteringen te hebben ge - daan op het gebied van onderhoud. Er is 2,4 mil - joen gulden gestoken in onderhoud en 2,5 miljoen gulden in onderhoud van de operationele kosten.

“De voorzieningen op het vliegveld worden stap voor stap verbeterd. In het jaar 2010 is een financiële over- eenkomst getekend met de CAH, waarop vorig jaar een start werd gemaakt van de implementatie daarvan.

Het oude ALM-gebouw werd gesloopt w aarvoor parkeergelegenheid in de plaats kw am, we ontvin - gen twee moderne passa - giersbussen die tussen het gebouw en de toestellen ingezet worden, er werd een start gemaakt met de renovatie van het parkeer- terrein en er werd een af- zetzone gecreëerd w aar de bezoekers aan het vliegveld gratis gebruik van kunnen maken. Verder zal er een een nieuw betalingsstelsel worden ingevoerd w aar- door de betaalhuisjes aan de in- en uitgang overbodig worden. De laatstgenoemde werkzaamheden zullen in de komende weken worden afgerond. Tevens worden er binnenkort twee extra slur- ven geïnstalleerd”, aldus Brunner. De bussen wer - den door C AH betaald en de kosten daarvan bedroe - gen 1,8 miljoen gulden, de slurven kostten 3,4 miljoen gulden die door C AP aan de hand van een lening van CAH werden betaald en de kosten voor de renovatie van het parkeerterrein wa- ren 1,3 miljoen gulden.

Nieuwe advocaat beëdigd



Foto: Ken Wong

WILLEMSTAD — Paula Janssen, links op de foto, is vanmorgen bij het Hof van Justitie beëdigd als strafadvocate. Zij gaat werken bij het kantoor Sulvaran & Peterson.

Einde staking Curgas

WILLEMSTAD — Het Cur- gas-personeel heeft van - ochtend het werk weer hervat. Dat bevestigt PWFC-vakbondsleider Angelo Meyer. De werke- mers hebben hun staking beëindigd in afwachting van een vergadering met de directie. Deze vergade- ring moet binnen 48 uur plaatsvinden.

De werknemers van het over- heidsbedrijf legden gisteren het werk neer omdat ze on - tevreden zijn met een aantal afwikkelingen rondom de cao en de non-actiefstelling van een collega. Hierdoor zijn er gisteren geen gasflessen op het eiland verspreid. Curgas heeft al een achterstand van een flink aantal weken. De overheids-nv werkt ook in het weekeinde om de achter- stand in te lopen.

WILLEMSTAD — De ad- viseur corporate gover- nance, een rol die op dit moment vervul d wordt door overheidsaccoun - tant Soab, moet meer als een waakhond optreden. Dit stelt voormalig pre- mier Etienne Ys. Volgens Ys moet de Soab ook on - gevraagd de regering van advies durven te voor - zien.

Volgens de oud-premier moet de adviseur corporate gover- nance meer gebruikmaken van de mogelijkheden die de wet op de corporate gover - nance haar biedt. Ys denkt hierbij aan de mogelijkheden om gevraagd, maar vooral ook

ongevraagd, advies te geven aan de regering over zaken die te maken de naleving van de code corporate governance. Ook is hij van mening dat de adviseur, in dit geval Soab , zich met meer zaken dan al- leen de benoeming van leden van de Raad van Commis - sarissen/besturen van over - heidsinstanties moet gaan bezighouden. Ys noemt twee voorbeelden die hem momenteel zorgen baren. Ten eerste het feit dat veel Raden van Commissa - rissen (RvC's) op de stoel van directies van overheids-nv' s gaan zitten. Ys wijst erop dat de directie van een overheids- nv conform de wet op corpo - rate governance belast is met

de dagelijkse leiding van het bedrijf. De RvC is belast met het toezic ht houden op de directie, aldus Ys. “Een RvC heeft geen bestuurstaken, maar in de praktijk zien wij dat meer en meer RvC's zich als directies gaan gedragen en zic h bevoegdheden toe- eigenen, die niet onder hun verantwoordelijkheid val - len. Directies zijn te bang of vrezen repressailles om hier tegen in te gaan.” Hij is van mening dat de adviseur cor - porate governance aan moet geven dat een dergelijke han- delwijze van een RvC niet door de beugel kan. Een ander voorbeeld dat door Ys wordt genoemd, is het groeiende aantal audits die

op dit moment plaatsvinden bij overheids-nv' s. De voor - malige premier wijst erop dat een audit een normaal instrument is om bedrijven door te lic hten, maar dat in de praktijk meer en meer audits worden gebruikt om directeuren weg te krijgen. “Het is een normaal instru- ment, dat regelmatig wordt gebruikt, w aarbij je samen met een extern expert nagaat hoe het bedrijf functioneert en de verschillende risico's in kaart brengt. Het is nu meer een bedreiging geworden in plaats van een instrument om het functioneren van een bedrijf te verbeteren.” Ook hier ziet Ys een rol voor de ad- viseur corporate governance.

Geen contractverlenging voor Potmis ADC-directeur tolereert belangenverstrengeling

WILLEMSTAD — Arif Potmis, directeur van het Ana- lytisch Diagnostisch Centrum (ADC), zou belan- gen- verstrengeling binnen de overheids-nv hebben toege- laten. Ook is het financieel beleid binnen ADC slecht. Dat stelt minist er Jacinta Constanca van Gez ond- heid (MFK) in een brief aan Potmis.

Potmis zou drie personen in dienst hebben genomen die allen een indirect belang in het concurrerende Labora- rio de Medicos (LabdeMed) hebben. LabdeMed verricht dezelfde soort onderzoeken die ook door ADC worden uitgevoerd. Een werknemer werkt een keer per week voor dat bedrijf op Bonaire. Een andere werknemer is zelfs voor 100 procent aan - deelhouders van Repromed NV, een laboratorium voor medicijnen met betrekking tot voortplanting. Zijn broer is daa r tevens de directeur. Deze situatie wordt door Potmis getolereerd, terwijl er in de arbeidsovereenkom- sten is bedongen dat zij tij- dens hun dienstverband bij ADC geen concurrerende ac- tiviteiten mogen ontplooiën. De belangenverstrengeling is volgens de minister nade- lig voor ADC. De activiteiten van de ADC-medewerkers zijn door de nulmeting van Forensic Services Caribbean (FSC) aan het lic ht geko - men.

Slecht financieel beleid
Ook stellen Constanca en de Raad van Commissaris - sen (RvC) vast dat het fi - nancieel beleid van ADC

wankelt. Zo heeft het la - boratorium een sc huld bij pensioenfonds Apna. Potmis heeft over de jaren 2007 tot en met 2010 geen pensioen- premie afgedragen, terwijl hij deze wel inhield op de salarissen van zijn perso - neel. Hierdoor is er een gro- te schuld ontstaan. Volgens de RvC was de overheids-nv wel in staat de premies af te dragen aangezien er onder andere wel ruimte was voor andere investeringen. Ook draagt ADC voor een groot gedeelte de last niet maar is het laboratorium slec hts de inhoudingsplichtige. Om de achterstallige premies te kunnen betalen heeft P ot- mis een oplossing bedac ht. Volgens hem heeft het ADC een vordering op het land Curaçao, deze zou met de ontstane sc huld kunnen worden verrekend. Maar deze vordering blijkt niet te bestaan. “De vorderingen die de Vereffeningscommis- sie heeft erkend hebben be- trekking op duurtetoeslagen en zullen betaalbaar worden gesteld op het moment van pensionering van de perso - neelsleden. Het gaat niet om bedragen die gebruikt kunnen worden om de pen- sioenpremienschuld af te los- sen”, aldus Constanca in haar brief. Verder zou P otmis advies

van deskundigen in de wind hebben geslagen bij de be - slissing om dure appara - tuur te kopen. Tegen alle verwachtingen in en zonder nadere argumentatie koos Potmis voor een duurdere variant dan de deskundige adviseerde. Ook zijn er van- af 2007 geen gecontroleerde jaarrekeningen beschikbaar. Dit is volgens de RvC niet te tolereren.

Valse diploma's
Ook bestaan er twijfels over de diploma's van de ADC-di- recteur. Geen enkel diploma dat P otmis heeft overhan - digd is op zijn eigen naam gesteld. De RvC eist dan ook bewijs dat de door hem overgelegde diploma's daad- werkelijk hem toebehoren. De RvC heeft er nooit een geheim van gemaakt dat ze aan de leidersc hapskwali- teiten van P otmis twijfelt. Ook spreekt de RvC van een ernstig verstoorde werke - latie en gebrek aan vertrou- wen. P otmis zou meerdere keren hebben nagelaten de RvC te informeren. De di - recteur heeft tot en met van- daag vrijstelling van dienst. Deze is naar alle w aar- schijnlijkheid verlengd, zo- dat P otmis in alle rust op de bevindingen van de nul- meting kan reageren. Zijn overeenkomst van dienst eindigt van rec htswege op 31 maart. De regering is vooralnog niet geneigd om de overeenkomst te verlen - gen. Het is onzeker hoe de laatste dagen van Potmis bij het ADC eruit zullen zien.

Advertentie Curaçao



Deze cursus, ontworpen door “**AMERICAN MANAGEMENT ASSOCIATION**” behandelt op een systematische wijze de belangrijkste facetten van leidinggeven.



management@effinop.com / www.effinop.com

“Basis Principes van Supervisory Management”

Aanvang Cursus: Maandag, 06 Feb. 2012

Dosent: René Levy Maduro

Duur: 8 weken

Adres: Neptunusweg 30

Tijd: 18.00 tot 20.00

Inschrijving: Uiterlijk Maandag, 30 Jan 2012

Voertaal: Papiaments / Nederlands

Inlichtingen: 736-5652 / 737-5914

Citro 72 maal voor hulp ingeroepen in 2011

Seminar Islands Airport Safety Committee

4 organisaties willen Staten spreken over milieuvervuiling

Laat zieke kinderen weer even kind zijn.



Nieuwe terminal in de planning

‘Bonaire vrijwel veiligste luchthaven in de regio’

KRALENDIJK — Bonaire heeft na de landingsbaanrenovatie van 2011 één van de nieuwste, veiligste en langste landingsbanen van de regio die ook het meest voldoet aan de internationale regelgeving. Het valt onder categorie 1 van de FAA International Safety Assessment Program. Dit is een internationale vestiging dat de vliegveiligheid gegarandeerd is.

Dit meldt Bonaire International Airport (BIA) zelf in een persbericht. Dankzij de financiering door en de technische bijstand van de Nederlandse overheid werd de renovatie mogelijk gemaakt. Sinds de constitutionele veranderingen op 10-10-10 valt Bonaire niet meer onder de Nederlandse Antillen, lees Curaçao. Vanaf die datum is de Nederlandse minister van Infrastructuur en Milieu verantwoordelijk voor het voortvloeien van de renovatie mogelijk gemaakt. Sinds genoemde datum ressorteert Bonaire op luchtvaartgebied direct onder het Nederlandse Ministerie Infrastructuur & Milieu en de per 1 januari 2012 nieuw genaamde ‘Inspectie Leefom-



‘Flamingo Airport een van de veiligste in de regio’.

geving en Transport (ILT), voorheen de ‘Inspectie Vervoer en Waterstaat (IVW)’.

Nieuwe terminal
Om deze positie op het gebied van veiligheid te behouden en te versterken, blijft de Nederlandse overheid investeren in vervolgwerkzaamheden op de luchthaven met de aanleg

van een nieuwe brandweer-kazerne. Er komen moderne navigatiemiddelen en een nieuwe terminal zit ook in de planning. Om de vliegveiligheid verder te bevorderen gaat BIA, in samenwerking met de Nederlandse overheid, de komende vijf jaar zoveel als mogelijk de Europese EASA-regelge-

ving implementeren die in de meeste gevallen strenger zijn dan de huidige die nu worden gehanteerd. “Dankzij deze investeringen kunnen wij en iedereen die van de luchthaven gebruik maakt, genieten van een van de veiligste luchthavens in de regio. Wij mogen daar zeer trots op zijn”, aldus BIA.

Culturele show leidt tot controverse

PHILIPSBURG— Een wijziging in het programma voor het Interparlementair Contactplan heeft voor de nodige opschudding gezorgd. De leider van de National Alliance en Statenlid William Marlin heeft de wijziging als ‘ondemocratisch’ bestempeld,

Marlin heeft maandag Statenvoorzitter Gracita Arrindell schriftelijk laten weten dat hij zich verzet tegen de wijze waarop het programma voor de sluiting van het contactplan is gewijzigd. In plaats van een afsluitingsdiner en een culturele show

op donderdag vond, prijkt nu een afsluitingslunch, opgeluisterd door een culturele show op vrijdagmiddag op het programma. Het gaat Marlin niet om een diner of lunch. Punt is dat een meerderheid van de Centrale Commissie vrijdag

met zeven tegen drie stemmen besloten heeft voor een sluitingsdiner donderdagavond. Men moest tot stemming overgaan nadat Arrindell en de voorzitter van de commissie voor interparlementaire relaties en koninkrijkszaken Roy Marlin niet tot overeenstemming konden komen over datum en tijd van de sluiting. Zeven van de tien aanwezige Statenleden gingen akkoord met de afslui-

ting op donderdag vond en drie met een afsluitingslunch op vrijdagmiddag. Statenvoorzitter Gracita Arrindell en Roy Marlin waren niet bereikbaar voor commentaar. De situatie doet denken aan een soortgelijke ontwikkeling vorig jaar, toen Roy Marlin tegen de wens van de commissieleden besloot wanneer een vergadering met Nederlandse fractieleiders zou plaatsvinden.

Aftrap voor onderzoek naar waarde cruisetourisme

KRALENDIJK — In de vergaderzaal van het gebouw van de Afdeling Financiën van het Openbaar Lichaam Bonaire is gisteren de aftrap gegeven voor het project ‘Wat is het cruisetourisme van Bonaire waard’. Via een beleevingsonderzoek, een onderzoek naar de impact van het toerisme op de natuur en de mening van ondernemers in de toeristenindustrie, zullen gegevens worden verzameld.



Hugo Gerharts, pionier van het cruisetourisme op Bonaire.

Deze zullen worden gebruikt om de beleidsmakers van juiste analyses te voorzien. “Het eiland kan de ontwikkeling van het toerisme op basis van de verzamelde informatie nog beter in de juiste banen leiden. Om zo op lange termijn de bijdrage van het toerisme aan de welvaart van Bonaire te optimaliseren”, aldus Esther Wolfs van het adviesbureau WKICS, die verantwoordelijk is voor de uitvoering van het project. Behalve waarnemend gezaghebber Peter Silberie en de gedeputeerden Burney el Hage en Silvana Serfilia, namens het Openbaar Lichaam Bonaire, waren ook vertegenwoordigers van het

ministerie van Economische Zaken, Landbouw en Innovatie en de toeristenbranche bij de aftrap aanwezig. Deze aftrap werd gegeven door Hugo Gerharts, grondlegger van het cruisetourisme op Bonaire, die de aanwezigen meer dan 40 jaar mee teruggedingde in de tijd nam naar het moment waarop het eerste cruiseschip Bonaire aardeed.

Financiering
Het project behelst een onderzoek waarbij het ministerie van Economische Zaken, Landbouw en Innovatie/CN,

Tourism Corporation Bonaire, de Vrije Universiteit van Amsterdam, de Universiteit van Wageningen, Marine Positive en het adviesbureau WolfsKater International Consultancy Services BV (WKICS), samenwerken. Het ministerie van Economische Zaken, Landbouw en Innovatie financiert dit voor Bonaire belangrijke onderzoek. De economie van Bonaire is afhankelijk van het toerisme. Zowel duiktoeristen als cruisetouristen leveren Bonaire werkgelegenheid en inkomen. De activiteiten van deze toeristen hebben impact op ons eiland, zowel positief als negatief. Positief is naast de cruciale werkgelegenheid en inkomen, de levendigheid op het eiland en de mogelijkheden tot ondernemen dat zich vertaalt in een economische groei van Bonaire. Negatief kan zijn de impact op de natuur en de drukte in en rondom Kralendijk. Om goed inzicht te hebben in de positieve en negatieve effecten van het toerisme wordt dit onderzoek uitgevoerd. De gedachten is ‘meten is weten’.

Enquête
Het project is gestart met de kick-off door Bonaire's toeris-

ten experts, vertegenwoordigers van Bonhata, Bonaire Hospitality Group en CURO. Vervolgens zal via een enquête de beleving van Bonaire onder 1200 toeristen worden onderzocht. Zowel cruisetouristen als vliegtouristen worden bij hun vertrek gevraagd mee te werken aan dit onderzoek. Daarnaast wordt gekeken naar de impact van het toerisme op de natuur van Bonaire. Ook vindt een onderzoek plaats naar de mening van de ondernemers in de toeristenindustrie. De resultaten van dit project worden gebruikt om beleidsmakers van de juiste informatie en analyses te voorzien.

KRALENDIJK — De website Aworaki van Radio Nederland Wereld Omroep heeft een artikel over de dengue situatie op Bonaire vrijwel onmiddellijk weer van de site gehaald. De eindredactie wil eerst alle feiten dubbel checken, alvorens weer tot herplaatsing van het artikel over te gaan. Dat schrijft de eindredacteur in een mail aan Louis Wierda, arts en één van de initiatiefnemers voor de oprichting van de projectgroep Bonaire Dengue Vrij die over het artikel had geklaagd.

door onze correspondent Ludo Nicolaas

Wierda vond dat het bericht tendentius was. In het artikel komt de Curaçaose arts en epidemioloog Izzy Gerstenbluth aan het woord. Hij veegt de vloer aan met het plan van de projectgroep om de dengue mug volledig uit te roeien. Hiervoor zou het bedrijf Soper Strategies in de arm genomen moeten worden, die reeds op Aruba bezig is met een dergelijk plan. De artsen Wierda en Ramaker stuurden daarom een brandbrief aan de ministers van Volksgezondheid en Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelatie.

Overdracht aandelen Gebe

Van Putten: ‘Pandt moet geen struikelblok worden’

PHILIPSBURG—Gedeputeerde Clyde van Putten van St. Eustatius heeft zondag duidelijke taal gesproken over de ontwikkelingen rondom de overdracht van de aandelen van nutsbedrijf Gebe en de houding van de vertegenwoordiger van St. Eustatius, Max Pandt.

Van Putten verklapte niet wat het Bestuurscollege van St. Eustatius zou onderneemen indien Pandt niet bijeen zou komen met de regering en een struikelblok zou blijven in de overdracht van aandelen tussen St. Maarten, Saba en St. Eustatius. De overeenkomst werd vorig jaar oktober getekend en moest door de stichting tot uitvoering worden gebracht. Het akkoord behelst de opzet van een onafhankelijke utiliteitsbedrijven op Saba en St. Eustatius. De opzet van de stichting vereist dat alle leden aanwezig zijn tijdens vergaderingen. Maar Pandt kan zich niet scharen achter de overeenkomst. Van Putten onderstreepte dat de regering van St. Eustatius het standpunt van

Pandt wenst te vernemen en indien nodig zelfs een deel van zijn voorstellen in het akkoord kan opnemen. Men zal echter niet toestaan dat het proces tot stilstand wordt gebracht. Indien Pandt een probleem heeft met het akkoord, dan moet hij dit ter sprake brengen. Pogingen om met Pandt van gedachten te wisselen hebben tot nu toe geen vruchten afgeworpen volgens Van Putten. Pandt zou volgens hem geklaagd hebben dat hij niet op de hoogte was van de overeenkomst en geen instructie van het Bestuurscollege had ontvangen. Ex-gedeputeerde Glen Schmidt had echter de opdracht om hem op de hoogte te brengen van de positie van de

overheid. Van Putten en een delegatie van St. Eustatius zouden maandag op St. Maarten aanwezig zijn voor een vergadering met minister Theo Heylinger en andere belanghebbenden. Pandt zal dan weer benaderd worden voor een bijeenkomst. Indien hij zich niet kan verenigen met het akkoord dan moet hij zijn conclusie trekken. Het Bestuurscollege blijft op zijn standpunt staan. Volgens Van Putten is het uiteindelijke doel om erop toe te zien dat de eilanden kunnen bogen op een goede en betaalbare voorziening van water- en stroom. De juridische positie van het personeel, hun sociaal plan, dienstjaren en secundaire arbeidsvoorwaarden zoals hun pensioen, moeten veiliggesteld worden. Vast staat dat Pandt de plannen niet in de weg zal staan. St. Eustatius wil verder op de ingeslagen weg, aldus Van Putten.

Kustwacht onderschept vuurwapen



De Saudade



PHILIPSBURG — De Kustwacht heeft in samenwerking met de politie en douane van St. Maarten zaterdagochtend een vuurwapen onderschept op een zeilvaartuig. Een persoon is hierbij gearresteerd.

Rond kwart voor negen heeft de Kustwacht tijdens een patrouille in Simpson Bay het vuurwapen onderschept.

Het wapen werd gevonden aan boord van het zeilvaartuig ‘Saudade’, een in de Verenigde Staten geregistreerde

vaartuig. Tevens werden 242 patronen aangetroffen.

Het wapen en de munitie zijn in beslag genomen. De eigenaar van het vaartuig is aangehouden en samen met het wapen en de munitie overgedragen aan de politie.

Aworaki haalt artikel over problematiek dengue van de site

KRALENDIJK — De website Aworaki van Radio Nederland Wereld Omroep heeft een artikel over de dengue situatie op Bonaire vrijwel onmiddellijk weer van de site gehaald. De eindredactie wil eerst alle feiten dubbel checken, alvorens weer tot herplaatsing van het artikel over te gaan. Dat schrijft de eindredacteur in een mail aan Louis Wierda, arts en één van de initiatiefnemers voor de oprichting van de projectgroep Bonaire Dengue Vrij die over het artikel had geklaagd.

Volgens Gerstenbluth geeft deze brief echter geen reëel beeld van de situatie. Hij beschuldigt de schrijvers van belangenverstrengeling en manipulatie. Soper Strategies, een Nederlands bedrijf, zou een miljoenenbedrag vragen voor de methode om de dengue mug uit te roeien. Dat vindt Gerstenbluth overdreven. Volgens hem is het onmogelijk om het virus uit te roeien door de mug te elimineren. “Het bedrijf is zich er ook van bewust dat het een onbegonnen zaak is. Daarom worden ook geen garanties gegeven. Ze geven zelf toe dat het ooit is geprobeerd met de gele koorts, maar dat

is mislukt. Die ziekte komt niet meer grootschalig voor. Dat komt niet omdat de mug die de ziekte overdraagt is uitgeroeid, maar doordat er een vaccin bestaat tegen deze ziekte”, aldus Gerstenbluth tegenover Aworaki.

Pan American
Wierda schrijft aan de redactie van Aworaki dat het voor hem een raadsel is waar Gerstenbluth het vandaan haalt, dat dengue niet te elimineren valt. De geschiedenis laat volgens hem anders zien. Ook vindt hij de stelling dat er gemanipuleerd wordt met cijfers ronduit schokkend. “Ramaker en ik hebben cijfers aangehaald van de Pan American Health Organization. Waar het vandaan komt dat het plan van Soper Strategies 13,3 miljoen (dollar/gulden of euro) kost is mij een raadsel. Dit plan is niet eerder dan eind februari gereed. In het belang van de strijd tegen dengue moeten we voorkomen om het nog onbekende

plan van Soper Strategies op voorhand af te schieten. Ik heb er alle vertrouwen in dat de lokale- en rijksoverheid zorgvuldig – als dat plan gereed is – zullen afwegen of de door Soper Strategies voorgestelde aanpak iets toevoegt aan het thans voorliggende PAHO-plan. Het (raam)plan dat in overleg met PAHO is opgesteld, beoogt het aantal ziektegevallen in vijf jaar met 50 procent te verminderen. Alleen concrete acties ontbreken nog”, schrijft Wierda.

Overwinnen
Wierda zegt ervan overtuigd te zijn dat wanneer overheid, bedrijfsleven, de toeristische en medische sector en burgers samen de strijd aan gaan met de dengue mug, deze strijd gewonnen kan worden. “Als mensen elkaar verwijten gaat maken winnen de muggen en moeten we hopen dat de gevaarlijke varianten van het dengue virus Bonaire overslaan.”

Controle op jachtgeweren

KRALENDIJK — Het Korps Politie Caribisch Nederland houdt op dinsdag en woensdag controle op jachtgeweren. Dit gebeurt aan de politiewacht van Kralendijk tussen acht uur ’s morgens en vier uur ’s middags. Iedereen die een vergunning heeft voor een jachtgeweer wordt verzocht om zich met vergunning, wapen en munitie te melden bij de politiewacht. Het wapen moet schoon zijn. Voor meer informatie kan men zich wenden tot de heer Marcelina, telefoon 7178015.

Fietser aangereden

KRALENDIJK — Een fietser is zondag het slachtoffer geworden van een geval van hit-and-run, het doorrijden na een ongeval.

De fietser die op de Kaya Nikiboko Noord fietste, zag plotseling een auto uit de Kaya Thomas M. Marc hena komen, die een hele korte bocht nam. De fietser

heeft nog getracht om een aanrijding te voorkomen, maar werd toch door de auto geraakt. Na het ongeval is de chauffeur van het voertuig doorgereden.

Het slachtoffer klaagde over pijn aan zijn enkel en heup en is zelf naar het ziekenhuis gegaan voor medische behandeling. De Verkeersafdeling heeft de zaak in onderzoek.

Water in noorden zakt verder

RIJSWIJK — In de noordelijke provincies waar vorige week serieuze problemen met het waterpeil waren, zakte gisteren het water verder. Toch blijven inspecteurs alert.

De inspecties van de dijken gaan door, omdat de w aterkeringen nog verzadigd zijn. Het waterpeil in Groningen en Friesland is verder gezakt nadat de waterschapen volop water hebben kunnen spuien op zee en omdat er weinig neerslag viel. Een duikploeg ging gisteren aan de slag om de dijk bij Woltersum (Groningen) te dichtten. Door golfslag van de scheepvaart, die na het vaarverbod weer is toegestaan, raakt de folie los die eerder aan de binnenkant

van de dijk w as gelegd toen er water door de verzadigde dijk sijpelde. In Woltersum is al het vee grotendeels weer terug. Vrijdag en zaterdag werden daar 3000 dieren geëvacueerd uit vrees voor een dijkdoorbraak van het Eemskanaal. Het Groninger Museum opent na drie dagen gedwongen sluiting vandaag weer de deuren. Het ater zakt niet overal. Rijksw aterstaat sluit daarom toch de hoogwaterkering Ravenswaaij in het

Amsterdam-Rijnkanaal. Normaal gesproken staat het zuidelijke deel van het Amsterdam-Rijnkanaal in open verbinding met de Lek. De verbinding wordt gesloten met een keerschuif die in het kanaal zakt. Met de sluiting voorkomt Rijksw aterstaat dat het hoge water problemen geeft in de gebieden langs het kanaal tussen de Lek en de Waal (tussen Ravenswaaij en Tiel). Schepen kunnen na de sluiting langs de hoogwaterkering via de Prinses Marijkesluis, die naast de keerschuif ligt. De hoogwatergolf in de Maas bereikt vandaag Brabant. Oorzaak voor het hoge water is de regenval vorige week

in de Ardennen. Omdat er de komende dagen weinig regen valt, verwacht het waterschap Aa en Maas geen problemen. Uit voorzorg is gisteren wel de keersluis bij Cuijk gesloten om te voorkomen dat het water in de Kraaijenbergse Plassen verder stijgt. Het waterpeil van Rijn, Waal en IJssel zal vandaag weer zakken. De Rijn steeg gisteren bij Lobith tot 14,20 meter boven NAP. Het water zakt vandaag naar 14,10 meter. Het peil daalt de komende dagen geleidelijk. Daarmee blijft het ruim onder een stand van 15,00 meter boven NAP, die bijzondere maatregelen noodzakelijk maakt.

ROTTERDAM — De situatie voor kinderen in Haïti verbetert langzaam. Er is vooruitgang geboekt op het gebied van onderwijs, gezondheid en voeding. Ook worden kinderen beter beschermd.

Dat stelt Unicef in het gisteren gepresenteerde rapport Children of Haiti: Two Years After. “De ontwikkelingen zijn hoopgevend en dragen de belofte van een beter Haïti in zich; een Haïti waarin kinderen meer dan vóór de aardbeving de kans krijgen te overleven, zich te ontwikkelen en te worden beschermd”, aldus Unicef. In het land leven ruim vier miljoen kinderen onder de achttien jaar. Hoewel de situatie voor hen is verbeterd, hebben de meeste kinderen nog altijd beperkte mogelijkheden om zich te ontwikkelen. “Ze hebben te maken met de littekens van de ramp die nog altijd zichtbaar zijn in de infrastructuur, de instellingen en de sociale systemen van Haïti”, stelt Unicef.

De kinderhulporganisatie gaf afgelopen twee jaar 750.000 kinderen se

hoolspullen. Ongeveer 80.000 van hen volgen lessen in bijna 200 veilige, aardbevingsbestendige scholen. Deze zijn opgezet door Unicef. Ook vangt die nog meer dan 120.000 kleine kinderen op. Zij kunnen spelen in 520 kindvriendelijke ruimtes. Al hebben Haïtiaanse kinderen een ‘overwinning’ behaald, het land heeft nog een lange weg te gaan, stelt de organisatie. Zo moet de overheid nog veel doen om het ambtelijk apparaat weer op te bouwen. “Meer dan 500.000 mensen leven nog in tenten. Ongeveer 77 procent van hen waren huurders voor de aardbeving, dat betekent dat de meesten geen huis hebben om naar terug te keren.”

7000 doden door cholera Haïti kampt twee jaar na de verwoestende aardbeving nog altijd met een

cholera-epidemie. Die heeft al een einde gemaakt aan bijna 7000 mensenlevens, zo meldde een topfunctionaris van de Pan Amerikaanse Gezondheidsorganisatie (PAHO). De infectieziekte brak uit in oktober 2010. Inmiddels raakten meer dan 520.000 Haïtianen besmet. Elke dag komen daar 200 nieuwe gevallen bij. “Dit is een van de grootste cholera-uitbraken in één land in de moderne geschiedenis”, aldus John Kim Andrus, adjunct-directeur van de PAHO.

Op 12 januari 2010 werd Haïti getroffen door een zware aardbeving met een kracht van 7,0 op de schaal van Richter. Volgens de autoriteiten in het Caribisch gebied eiste de beving zeker 230.000 levens. Haïti kampt twee jaar later nog altijd met grote problemen. Veel inwoners van het land hebben geen toegang tot schoon drinkwater en zijn daardoor kwetsbaar voor ziekten als cholera.

OM: Getuige afpersing beschermd om bedreiging

ROTTERDAM — Justitie heeft een belangrijke getuige in de afpersingszaak waarin Hells Angel Harrie S. terechtstaat, geen enkele toezegging gedaan in ruil voor verklaringen. Wel zit Remko van L. in een getuigen-beschermingsprogramma, omdat hij werd bedreigd. Dat zei de officier van justitie gisteren voor de rechtbank in Rotterdam.

S. wordt vervolgd omdat hij meerdere slachtoffers voor in totaal meer dan 10 miljoen euro zou hebben afgeperst en crimineel geld zou hebben witwassen. Ook Donald G. en diens broer Michel G. worden verdacht van afpersing. S. werd begin oktober met negen anderen opgepakt in een groot onderzoek van de Nationale Recherche. Remko van L. legde bij de politie uren aan belastende verklaringen af. Alleen de aangifte beslaat al meer dan 300 pagina's. Daarin worden Harrie S. en Donald G. van

de afpersing beschuldigd. De advocaat van de verdachten, Bram Moszkowicz, wilde daarom opheldering over de status van deze getuige. “Het OM stelt dus dat er geen enkele deal is gemaakt en dat Van L. de status heeft van een gewone getuige”, herhaalde Moszkowicz. De rechtbank bepaalde dat Van L. en diens broer Serge als getuigen mogen worden gehoord door de verdediging. Ook mogen de advocaten audiobanden van zes verhoren van Remko van L. uitluisteren. Aanvankelijk ontkende justitie het bestaan van die

banden, maar de officier van justitie zei later dat deze er wel degelijk zijn.

De advocaten probeerden hun cliënten uit de voorloperige hechtenis te krijgen. Maar volgens de rechtbank kan daar geen sprake van zijn. Michel G. wordt overigens bijgestaan door Els van Nieuwenhuizen.

S. is een bekend lid van de Amsterdamse afdeling van motorclub Hells Angels. Donald G. was destijds degene met wie ‘topcrimineel’ Stanley Hillis een afspraak had op de plek waar hij werd doodgeschoten in zijn auto. Na de liquidatie eind februari in Amsterdam-Oost verscheen G. nog ter plaatse en werd aangehouden. Hij is voor zover bekend geen verdachte in die zaak.

‘Geen illegale downloads vanuit Tweede Kamer’

DEN HAAG — Vanuit de Tweede Kamer zijn geen illegale downloads verricht. Een woordvoerder van de Tweede Kamer weerspreekt berichtgeving hierover door nu.nl.

Volgens de zegsman heeft de onderzoeksjournalist gekeken naar IP-adressen die al tien jaar lang niet meer toebehoren aan de Tweede Kamer. De toenmalige provider heeft blijkbaar verzuimd de informatie over de gebruiker van deze adressen aan te passen, aldus de woordvoerder. De Tweede Kamer heeft de provider gevraagd dit alsnog te doen. Er is zorgvuldig onderzocht of via de huidige IP-adressen illegaal downloaden heeft plaatsgevonden. Dat is volgens de woordvoerder tot nu toe niet gebleken.

Nu.nl meldde vandaag erachter te zijn gekomen dat er vanuit de Kamer boeken, tv-series, software en porno wordt gedownload. Chef redactie Wieland van Dijk van nu.nl zei na de reactie van de Tweede Kamer dat er ‘uit nieuwe feiten inderdaad’ sprake blijkt van verouderde gegevens. “Heelaas blijft ons verhaal van vanochtend niet helemaal overeind... of eigenlijk helemaal niet.”

Bureau voor de Statistiek (CBS). De groei van de immigratie komt vooral vanuit de lidstaten van de Europese Unie, zowel de nieuwe als de oude. Per saldo kwamen er 72.000 inwoners bij. Nederland heeft sinds 1 januari 16,7 miljoen inwoners.

Recordhoogte immigratie en emigratie

DEN HAAG — Het aantal mensen dat vorig jaar in Nederland is komen wonen of juist het land heeft verlaten, is flink gestegen. Vanuit het buitenland kwamen 160.000 mensen in Nederland wonen, dat zijn er 6000 meer dan in 2010.

Niet alleen de immigratie maar ook de emigratie steeg flink. Er vertrokken 133.000

mensen, 12.000 meer dan in 2010. Dat blijkt vandaag uit cijfers van het Centraal

Een derde personeel Zonnehuizen ontslagen

ZEIST — Een derde van de 1500 fte's, voltijdsfuncties van de stichting Zonnehuizen, zal verdwijnen. Dat betekent ontslag voor vele honderden medewerkers. Vakbondsbestuurder Karin Kasper van CNV Publieke Zaak heeft dat vandaag gezegd.

Interim-bestuurder Charles Laurey van Zonnehuizen erkent dat de aantallen zijn genoemd, maar volgens hem kunnen ze nog veranderen. Vandaag werd bekend dat de zorginstelling op antroposofische grondslag per direct wordt overgenomen door ondernemer Loek Win-

ter en zorginstelling LSG-Rentray. In totaal telt Zonnehuizen ongeveer 1500 fte's, die worden bezet door zo'n 2300 medewerkers. Iets meer dan 1000 fte's worden overgenomen, zeg de vakbond. De rest niet. Volgens Kasper is nog niet duidelijk welke

gevolgen dat heeft voor de bewoners van Zonnehuizen. Door de overname lijkt de toekomst van de zorginstelling veiliggesteld. De instelling beheert zes huizen voor volwassenen en veertien kinder- en jeugdinstellingen door heel Nederland. LSG-Rentray gaat zich richten op de kind- en jeugdzorg Groep Winter richt zich met name op de volwassenenzorg. Volgens de vakbond is Rentray een degelijk en gezond bedrijf. Eind december werd het faillissement van Zonnehuizen uitgesproken. De

stichting had een schuld van bijna 18 miljoen euro, die ontstaan is door fouten van het voormalige bestuur. Interim-bestuurder Laurey wil geld terughalen bij de voormalige bestuurders.

Daarvoor is een lange juridische procedure nodig waarbij onder meer moet worden vastgesteld of er sprake was van wanbeleid. Laurey gaat ervan uit dat partijen als de curator, de ondernemingsraad en de vakbonden de procedure zullen voortzetten als hij, als tijdelijk topman, is vertrokken.

Nederlandse vrouwen doodgereden in Argentinië



Foto: AFP

BALDE — Twee Nederlandse vrouwen zijn gisterochtend in Argentinië door een verkeersongeval om het leven gekomen. Dat heeft een woordvoerder van het ministerie van Buitenlandse Zaken in Nederland gisteren bevestigd. De twee maakten op een tandem een fietsreis door het Zuid-Amerikaanse land. Zij werden in de buurt van het dorp Balde doodgereden. Volgens de Argentijnse krant El Diario de la República zijn de vrouwen aangereden door een truck zonder oplegger. De 29-jarige bestuurder is aangehouden op verdenking van dood door schuld.

OM legt beslag op 30 panden in Den Haag

DEN HAAG — De politie heeft vandaag beslag gelegd op dertig panden in Den Haag met een totale waarde van meer 3 miljoen euro. Ook heeft de politie bankrekeningen bevroren waarop honderdduizenden euro's stonden. Een 58-jarige man en een 58-jarige vrouw, beiden uit Den Haag, zijn aangehouden. Dat heeft het Openbaar Ministerie (OM) laten weten.

De man zou de panden hebben gefinancierd met crimineel geld uit het verleden. Dat zou hij onder meer hebben verkregen door belastingfraude, valsheid in geschrijfte en oplichting. Daar kreeg de man in het verleden al celstraffen voor van

een keer drie jaar en een keer twee jaar. De man zette volgens het OM de woningen op naam van anderen, om zelf buiten beeld te blijven. De woningen werden vervolgens verhuurd. De politie deed ook doorzoeken in een huis in

Barendrecht en in een woning en kantoorpand in Den Haag. In het kantoor is de administratie in beslag genomen. Naast het onderzoek van politie en justitie naar witwassen, valsheid in geschrijfte, overtreding van de woningwet en hypotheekfraude, doet de Belastingdienst ook een onderzoek. De dienst heeft vier auto's, een motor en de kantoorinventaris in beslag genomen. De verdachten worden vrijdag voorgeleid aan de rechter-commissaris.

Kabinet verbiedt qat

DEN HAAG — De drug qat wordt verboden. Het kabinet kondigt het verbod aan in een brief aan de Tweede Kamer.

Qat, verse blaadjes van de qatplant, is verslavend en leidt volgens het kabinet tot schade aan de gezondheid en grote overlast vanwege de distributie, de handel en het gebruik. Qat wordt vooral gebruikt door Somaliërs. De Tweede Kamer vroeg vorig najaar al om een verbod. Het kabinet baseert zijn besluit op onderzoek van het Trimbos-instituut dat duidelijk maakt dat het gebruik van qat bij zo'n 10 procent van de gebruikers tot problemen leidt. Bij matig gebruik levert het geen grote problemen op. Qat is in veel andere Europese landen al verboden. “Dit is erg goed nieuws voor onze inwoners en ondernemers.” Dat zei burgemeester Dijkmaroudshoorn van Uithoorn vandaag in een reactie op het kabinetsbesluit om de drug

qat te verbieden. “Uithoorn is zo ongeveer hét punt in Europa waar mensen qat komen halen en daar zijn we natuurlijk niet blij mee”, aldus Oudshoorn. Zeker vier keer per week komen Somaliërs naar een industrieterrein in Uithoorn om qat te verhandelen en te gebruiken. “Het gebruik is in heel Europa verboden, behalve in Engeland en Nederland. Er wordt dus veel ingevoerd via Schiphol waar wij vlak bij zitten.” Volgens de burgemeester zorgen de qat-kleanten en -handelaars voor veel overlast op het terrein, maar ook in de omringende wijken. “Soms staan er 200 auto's geparkeerd.” Het verbod op qat stelt Oudshoorn in staat om ‘meteen de volgende dag nog in actie te komen’. “Als het verboden is, dan mag het ook niet ingevoerd, dus dan wordt het op Schiphol onderschept. Mocht er hier op het industrieterrein toch iets gebeuren, dan hebben we nu met justitie en politie alle mogelijkheden om op te treden.”

Albayrak mag weer aan de slag bij COA

DEN HAAG — Nurten Albayrak mag weer aan de slag als bestuursvoorzitter bij het Centraal Orgaan opvang asielzoekers (COA). Dat heeft het gerechtshof in Den Haag vandaag bepaald in een hoger beroep dat was aangespannen door Albayrak. Het COA moet haar na 1 maart weer aan het werk laten gaan.

De bestuurster kwam onlangs in opspraak, nadat COA-medewerkers in de media anoniem hun beklag over haar hadden gedaan. Ze zou de sfeer verzieken, te veel geld verdienen, niet naar de mensen in het veld luisteren en zo geld verkwanselen, onder meer aan ongebruikte opvangplekken. Ook zouden er onder haar leiding opvallend veel directeuren zijn vertrokken. Daarom werd zij op non-actief gesteld, maar dat heeft het gerechtshof opgeheven. Het hof oordeelde dat ze volgens de geldende cao niet op non-actief had

mogen worden gesteld. Albayrak werd op non-actief gesteld vanwege het onderzoek naar salarissen en vergoedingen binnen het COA. Het hof snapt dat het niet handig was dat Albayrak tijdens dat onderzoek aanwezig zou zijn, maar vindt dat de raad van toezicht zorgvuldiger had kunnen zijn. De bestuurster had de kans moeten krijgen zelf haar verhaal te doen en de mogelijkheid moeten krijgen zelf betaald verlof op te nemen. Albayrak werd op 11 oktober opnieuw op non-actief gesteld en ook dat had niet

mogen gebeuren. De organisatie heeft er bovendien te weinig aan gedaan om er voor te zorgen dat binnen het COA duidelijk was dat het om een tijdelijke maatregel ging. Daarom mag ze weer aan de slag. Mochten de onderzoeken naar Albayrak positief voor haar uitvallen, dan moet het COA haar rehabiliteren. In oktober had de rechter in Den Haag nog bepaald dat er voldoende redenen waren om Albayrak op non-actief te stellen. Volgens verantwoordelijk minister Gerd Leers (Immigratie & Asiel) was de maatregel genomen in verband met haar salaris. Leers laat een breed onafhankelijk onderzoek uitvoeren naar de vermeende problemen bij het COA.

Bodemsanering Chemie-Pack gaat langer duren

ZEVENBERGEN — De bodemsanering op industrieterrein Moerdijk na de grote brand bij Chemie-Pack een jaar geleden, gaat langer duren dan eerder werd gezegd. De Brabantse gedeputeerde Johan van den Hout noemde vandaag een termijn van vijf tot tien jaar. Eerder werd een periode van maximaal vijf jaar genoemd.

De gedeputeerde legde uit dat een bodemsanering zich moeilijk laat voorspellen. Van den Hout gaat ervan uit dat de volledige operatie binnen het totale budget van 70 miljoen euro blijft. Burgemeester Jac Klijns van Moerdijk noemde dat bedrag vandaag ‘meer dan toereikend’. Volgende week komt op het

terrein naast Chemie-Pack een waterzuiveringinstallatie die zo snel mogelijk begint met de verwerking van de giftige cocktail met regenwater. De opslagcapaciteit zit vanwege de overvloedige regenval van de voorbije weken aan zijn grenzen. Er staat in totaal ongeveer 3000 kuubwater (drie miljoen liter) sterk vervuild water opgeslagen in tanks. Voor de waterzuivering op locatie is gekozen omdat er geen bedrijf bestaat dat het afvalwater betaalbaar kan afvoeren en verwerken. Ook afvalverwerker ATM in Moerdijk kwam niet in aanmerking. Het voordeel is dat er geen tankwagens op en neer hoeven te rijden. Het gezuiverde water kan geloosd worden in de haven van Moerdijk.

EURO

Positief

AMSTERDAM — De Europese beurzen lieten vandaag stevige winsten zien. Na de recente verliesreeks gingen beleggers weer op koopjesjacht. De stemming werd enigszins gesteund door de positieve vooruitzichten van de Amerikaanse aluminiumproducent Alcoa. “De markt is opvallend positief gestemd, terwijl er eigenlijk niets is veranderd. Het overleg tussen Merkel en Sarkozy heeft niets nieuws opgeleverd. Er lijkt dan ook sprake te zijn van een technisch herstel op de beurzen. De winstwaarschuwing van Philips heeft daarbij weinig invloed op de markten, terwijl dit mogelijk een voorbode is voor meer waarschuwingen”, aldus beleggingsstrateeg Michel van der Stee van Van Lanschot Bankiers. De AEX-index in Amsterdam noteerde aan het einde van de ochtend 1,1 procent hoger op 315,25 punten, ondanks een stevig koersverlies van Philips. De MidKap-index steeg 1,6 procent tot 479,68 punten. De beurzen in Parijs, Frankfurt en Londen stonden tussen de 1,1 en 2,4 procent hoger. De euro klom ook weer wat op en was 1,2788 dollar waard, tegen 1,2742 dollar aan het eind van de Europese beurshandel gisteren. De prijs van Amerikaanse olie steeg 1,4 procent tot 102,69 dollar per vat en Brentolie werd 0,7 procent duurder. Ook op Curaçao steeg de euro naar 2,2605 gulden. Gisteren was de munt 2,2464 gulden waard.

TOKIO

Winst

TOKIO — In Tokio is de beurs vandaag met winst gesloten. Optimisme over het herstel van de Amerikaanse economie woog op tegen de aanhoudende zorgen over de Europese schuldencrisis. In afwachting van de Spaanse en Italiaanse obligatievellingen later in de week bleven de volumes wel laag. De Nikkei eindigde 0,4 procent hoger op 8422,26 punten. De Japanse camerafabrikant Olympus klom bijna 20 procent na berichten dat het door fraude getroffen bedrijf zijn beursnotering zal behouden. De andere belangrijke beursen in het Verre Oosten lieten vandaag ook winsten zien. In Seoul klom de Kospi-index 1,5 procent en in Hongkong steeg de Hang Seng-index 1 procent. De All Ordinaries in Sydney eindigde 1,1 procent in de plus. De positieve vooruitzichten van de Amerikaanse aluminiumproducent Alcoa zorgden voor winsten onder de mijnbouwbedrijven. Alcoa sprak gisteren bij de publicatie van de vierdekwarthcijfers, die overigens als tegenvallend werden omschreven, de verwachting uit dat de vraag naar aluminium wereldwijd met 7 procent zal stijgen.

WALL STREET

In de plus

NEW YORK — In New York zijn de beurzen vandaag hoger geopend. De stemming werd gesteund door het goed ontvangen kwartaalbericht van Alcoa. Op macro-economisch vlak werden vandaag de Amerikaanse bedrijfsvoorraden bekendgemaakt. De Dow-Jonesindex noteerde kort na aanvang van de handel 0,9 procent hoger op 12.498 punten. De S&P 500 steeg ook 0,9 procent tot 1291 punten en technologiebeurs Nasdaq won 1 procent tot 2704 punten. Alcoa klom ruim 4 procent. De Amerikaanse aluminiummaker gaf gisteren na beurs het startshot voor het cijferseizoen. Het concern leed in het vierde kwartaal een verlies vanwege de gedaalde aluminiumprijzen, maar is voor dit jaar positief gestemd over de wereldwijde vraag naar aluminium. Ook viel de omzet hoger uit dan verwacht.

NEW YORK — Schiphol gaat fors uitbreiden en als het even kan, wordt daar dit jaar nog een begin mee gemaakt. Dat zei president-directeur Jos Nijhuis van Schiphol vandaag. “Het gaat om een investering die het miljard ruimschoots overschrijdt en minimaal 10.000 extra banen genereert”, aldus Nijhuis.

Schiphol wil en moet als luchtvaartbedrijf anticyclisch investeren. Wanneer er precies met de bouw kan worden begonnen, hangt onder meer af van het vergunneningsproces. En de laatste puntjes worden nog op de i gezet met betrekking tot de wensen van de klanten, de luchtvaartmaatschappijen. “In het voorjaar worden de knopen doorgehakt”, stelt Nijhuis.

Schiphol groeide het afgelopen jaar met ruim 10 procent tot bijna 50 miljoen passagiers. “Dat knelde af en toe.” Voor wat betreft het aantal vliegbewegingen, kan

de luchthaven nog groeien. “Als we nu beginnen, hebben we over vier tot vijf jaar extra capaciteit.” Nijhuis denkt niet dat de crisis roet in het eten gooit. “We zien de groei nog niet afnemen, maar het kan. Maar we komen ook weer uit de crisis en we winnen marktaandeel.” Waar mee Nijhuis doelt op het terugwinnen van passagiers van de luchthavens in België en vooral Duitsland. Het geld dat nodig is voor de uitbreiding wordt via een obligatielening uit de markt gehaald, een beursgang is nog steeds geen wens van Nijhuis. Binnen het Masterplan Schiphol 2025 wordt

Autoshow Detroit schittert weer met design



Een van de nieuwe modellen die werden vertoond is de Volkswagen E-Bugster.

DETROIT — Vormgeving en luxe hebben in jaren niet meer zo centraal gestaan als deze week op de North American International Auto Show (Naias) in Detroit. Daarmee proberen de grote autoproducenten, die zich nauwelijks nog van elkaar kunnen onderscheiden met zaken als veiligheid, prestaties en zuinigheid, hun merken nieuw leven in te blazen.

“Het grote thema dit jaar is styling”, zegt Jeremy Anwyl van de Amerikaanse auto-website Edmunds.com. Design-elementen komen nu terug bij modellen waar bij die eerder nauwelijks een rol speelden. Enkele jaren geleden waren compacte auto's nogal saai omdat fabrikanten het idee hadden dat mensen ze puur kochten als een vervoersmiddel, aldus Anwyl. Nu zijn ze visueel ook aantrekkelijke producten geworden.

Dat Detroit meer in het teken staat van ontwerp blijkt onder meer uit de wedergeboorte van de agressief ogende Dodge Dart van Chrysler, een succesnummer van het concern in de jaren zeventig. Ook Ford deed zijn best om zijn nieuwe Fusion, de Amerikaanse variant van de Mondeo, aantrekkelijker te maken.

Ook de nieuwe gestroomlijnde 3-serie van BMW en de Mini Paceman, de eerste zogeheten sports activity coupé van het merk, sprongen in het oog. Porsche bracht een wereldpremière naar Detroit met de kersverse 911 cabrio, die volgens de Duitse sportautofabrikant ‘op alle fronten’ is verbeterd. De autofabrikanten presenteren 27 nieuwe modellen op de Amerikaanse autotentoonstelling. De deuren gaan zaterdag 14

tot en met zondag 22 januari open voor het publiek.

Fiat-Chrysler Het hoofdkantoor van het gefuseerde Italiaanse autotoconcern Fiat en het Amerikaanse Chrysler zou in Nederland kunnen komen. Een beslissing daarover is echter nog niet definitief genomen, zo zei topman Sergio Marchionne gisteren tijdens de jaarlijkse Detroit Auto Show. Eerder meldde de Itali-

aanse krant *La Repubblica* al dat Fiat-Chrysler Nederland overweegt als plek voor zijn hoofdkantoor. Naast een gunstig belastingklimaat zou er daarmee een ruzie tussen de Italianen en Amerikanen over de locatie worden voorkomen. “De Europeanen zouden het zien als een overwinning en het maakt de Amerikanen niets uit zolang Chrysler maar een levensvatbare onderneming blijft”, aldus de topman.

Auto-importeur Hessing failliet

UTRECHT — Hessing's Autobedrijven is failliet. De rechtbank in Utrecht heeft gisteren het faillissement uitge-sproken over de verkoper van luxe automerken als Bentley, Bugatti en Lamborghini. Dat heeft een medewerker van de rechtbank vandaag desgevraagd gezegd.

Donderdag had het bedrijf surseance van betaling

aangevraagd en gekregen. De Hessing's Groep bestaat uit vijf bedrijven waar in totaal 44 personen in dienst waren. Het faillissement is uitgesproken over Hessing's Autobedrijven, Hessing Holding, Hessing De Bilt, Hessing Service Center en Hessing Yacht. Het bedrijfspand van Hessing's maakt onderdeel uit van de geluidswal langs de A2. Het bedrijf is per direct gesloten.

Kredietstatus Frankrijk ongemoeid

PARIJS — Kredietbeoordeelaar Fitch heeft geen plan-nen om de kredietwaardigheid van Frankrijk te ver-lagen tenzij het land te maken krijgt met grote economische problemen. Dat heeft de organisatie vandaag bekend-gemaakt.

“Fitch blijft bij zijn eerdere standpunt. Zolang de economische omstandigheden in Frankrijk en de rest van de eurozone niet sterk verslechteren, zullen we de kredietwaardigheid voor 2013 niet veranderen”, aldus een woordvoester.

Order Dreamliners Air France-KLM definitief

PARIJS — Luchtvaartbedrijf Air France-KLM heeft vandaag een order voor 25 Boeing 787-9 Dreamliners definitief bevestigd. Met de order is 6 miljard dollar (4,7 miljard euro) gemoeid. Dat maakte een woordvoerder van Air France-KLM bekend.

De order maakt deel uit van een grotere bestelling van 50 toestellen voor 12 miljard dollar die Air France-KLM in september plaatste. Daar-

bij werden ook 25 Airbussen besteld. Er werd tevens een optie genomen op in totaal 60 extra vliegtuigen van beide vliegtuigfabrikanten. Volgens de woordvoerder komt de eerste Dreamliner in 2016 in dienst bij KLM en later bij Air France. Het Franse persbureau AFP meldde verder dat Air France-KLM donderdag een bestuursvergadering gaat houden in Amsterdam om over nieuwe bezuinigingen te praten.

ANVR haalt uit naar toezicht reiswereld

AMSTERDAM — De overheid grijpt nauwelijks in bij het sterk groeiende aantal beunhazen in de reiswereld. De Consumentenautoriteit faalt als toezichthouder op de branche. Dat stelt Frank Oostdam, directeur van de brancheorganisatie voor de reissector ANVR, vandaag in een interview met *De Telegraaf*. “De Consumentenautoriteit is een papieren tijger die kennelijk andere prioriteiten heeft”, aldus Oostdam. De ANVR hanteert een zwarte lijst van ruim zestig dubieuze reisbureaus die de regels aan hun laars lappen. “Ze hebben misschien een leuk en bijzonder aanbod en kunnen best te goeder trouw zijn, maar als het mis gaat staat de vakantieganger in de kou of hij is zijn geld

kwijt”, aldus de ANVR-directeur. Volgens Oostdam is bescherming door het Garantiefonds in 2012 belangrijker dan ooit. “Wie geen SGR-logo heeft is bijvoorbeeld verdacht.” Reisbureaus en touroperators kunnen zich tegen financiële risico's indekken door aansluiting bij het Garantiefonds SGR, via een verzekering of bankgarantie. De Consumentenautoriteit vindt de kritiek van de ANVR niet terecht. “Het verbaasde ons. Wij doen er zeker wat aan en hebben al meer dan 100 reisbureaus aangepakt die de garantiestelling niet op orde hadden”, aldus een woordvoester. De toezichthouder zegt zich dit jaar en in 2013 te gaan richten op bureaus die klanten misleiden met prijslokkertjes.

Reislust afgenomen

LEIDSCHENDAM — Zelfs de vakantie is in de huidige onzekere economische tijden niet meer heilig. Voor het eerst sinds de jaren tachtig daalt het aantal vakanties licht, zo voorspelt NBTC-Niporesearch op basis van een grootschalig onderzoek waarvan de resultaten vandaag op de Vakantiebeurs werden gepresenteerd.

Nederlanders blijven nog wel op vakantie gaan, maar gaan korter, minder ver, minder vaak of minder luxe. “Daarnaast geven ze ook minder uit aan de vakantie”, aldus NBTC-Nipo. Ruim 75 procent van de ondervraagden gaf aan dat ze dit jaar wel op vakantie willen. “Dit percentage is ver-

gelijkbaar met voorgaande jaren.” Maar het aantal keren dat men wil gaan, neemt in het licht van de crisis wel iets af. Vooral buitenlandse vakanties zullen daaronder lijden. “Met name verre reizen zullen, mede door stijgende kosten, minder in trek zijn.” Nederland kan daar als vakantiestemming nauwelijks van profiteren. Op zich voorziet NBTC-Nipo een stabilisatie van de binnenlandse vakanties. “Wellicht zal het aantal lange (zomer)vakanties iets groeien.” Maar daar staat tegenover dat het aantal korte vakanties, vaak de extra vakanties, zal afnemen. Over de hele linie zullen vakantiegangers minder geld uitgeven aan hun reis en verblijf.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	10-Jan		PREV.	10-Jan		
DOW JONES	12392.69	12493.54	AEX	311.76	315.34		
S&P 500 INDEX	1280.70	1295.20	AEGON NV	3.05	3.26		
NASDAQ	2676.56	2708.49	AGEAS	1.22	1.24		
RUSSELL 2000 INDEX	753.51	764.68	AHOLD NV	10.26	10.35		
EAFE USD	1405.10	1405.10	ASTORIA FINL	9.19	9.32		
AMAZON.COM INC	178.56	179.51	AKZO NOBEL	38.12	39.10		
AMERICAN EXPRESS	48.39	48.68	ASML HOLDING NV	32.40	32.51		
APPLE INC	421.73	424.45	CORIO NV	31.46	32.20		
BERKSHIRE HATH-B	76.29	77.22	DSM	48.98	49.04		
BIOGEN IDEC INC	114.87	115.64	DSM (KONIN)	36.93	37.18		
CISCO SYSTEMS	18.97	19.06	HAL TRUST	81.00	84.07		
CITIGROUP INC	29.08	29.99	HEINEKEN NV	36.89	37.02		
WALT DISNEY CO	39.75	39.36	ING GROEP NV-CVA	5.49	5.75		
EBAY INC	30.51	31.32	IMTECH NV	21.15	21.60		
GENERAL ELECTRIC	18.86	18.78	KPN (KONIN) NV	8.69	8.61		
GOOGLE INC-CL A	622.46	623.42	KONINKRIJKE PHIL	15.65	14.87		
HEWLETT-PACKARD	26.44	26.87	POSTNL NV	2.71	2.71		
HOME DEPOT INC	43.23	43.50	REED ELSEVIER	8.82	8.99		
IBM	181.59	181.90	REXEL SA	13.31	13.71		
INTEL CORP	25.47	25.82	ROBICO NV	22.11	22.11		
JOHNSON&JOHNSON	64.93	65.20	ROLINCO NV	18.38	18.41		
MEDTRONIC INC	39.30	39.50	RORENTO NV	49.87	49.91		
MICROSOFT CORP	27.74	28.07	ROYAL DUTCH-SHA	28.89	29.11		
3M CO	83.87	84.59	TOMTOM	2.93	3.06		
MOTOROLA Solutio	46.18	46.48	UNILEVER NV-CVA	26.48	26.63		
NVIDIA CORP	14.54	14.49	WESSANEN NV	2.67	2.75		
PRIZER INC	21.82	21.95	WOLTERS KLUWER	13.04	13.44		
PROCTER & GAMBLE	66.64	66.59	WP-STEWART HLDGS	182.90	182.38		
QUALCOMM INC	55.91	55.99	ETFS	PREV.	10-Jan		
ROYAL DUTCH-ADR	73.98	74.36	SPDR-FINL SELECT	13.47	13.73		
SCHLUMBERGER LTD	68.82	70.99	ISHARES-DJ DIV	53.77	54.32		
SPDR DJIA TRUST	123.66	124.77	ISHARES-DJ HEALT	72.58	73.13		
SPDR S&P MID 400	162.83	165.31	ISHARES-DJ CN GD	68.83	69.39		
SPDR S&P 500 ETF	128.02	129.51	ISHARES MSCI PAC	39.57	40.51		
SPRINT NEXTEL CO	2.20	2.23	ISHARES-SP500 GR	68.28	68.99		
SYSCO CORP	28.91	29.34	ISHARES-S&P EURO	33.56	34.06		
TEXAS INSTRUMENT	30.16	30.53	POWERSHARES DB C	27.62	27.84		
TIME WARNER INC	36.81	37.08	POWERSH-QQQ	57.62	58.28		
VISA INC-CLASS A	99.90	100.19	SCOTIABANK FUNDS	PREV.	9-Jan		
YAHOO! INC	15.46	15.63	Canadian Growth	2.7288	2.7227		
CURRENCIES	PREV.	10-Jan	Global Growth	1.6759	1.6845		
YEN/USD	76.890	76.830	Money Market	13.0570	13.0570		
USD/EUR	1.274	1.277	US Dollar Bond	2.6284	2.6293		
CAN/USD	1.026	1.018	US Growth	7.5493	7.5565		

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Curacao Center, Schottegatweg (Oost) z/n

P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633

e-mail: pbis@mcb-bank.com, website: www.mcb-bank.com

Iran veroordeelt Amerikaan tot doodstraf

TEHERAN — Een Iraan - se rechter heeft gisteren een Amer ikaan veroor - deelt tot de doodstraf. De rechter acht bewezen dat de man spioneerde voor de Amerikaanse geheime dienst CIA. Dat meldde persbureau *Fars*.

De 28-jarige Amir Mirza Hekmati, een in Arizona geboren Amerikaan van Iraanse komaf, was volgens zijn familie in Iran om zijn grootouders te bezoeken. Volgens Teheran heeft de man toegegeven dat hij voor de CIA werkte, maar zou hij niet de intentie hebben gehad om Iran te schaden. Het Iraanse ministerie zegt dat Hekmati op Ameri - kaanse bases in Irak en Afghanistan is getraind. Daar zou zijn 'dekmantel' door de Iraanse inlic htingendien - sten zijn voorzien. De man heeft voor de Amerikaanse strijdkrachten gewerkt als vertaler. Hekmati is 'ter dood veroordeeld voor het samenwerken met een vij - andige natie, lidmaatschap van de CIA en voor een po - ging om Iran te betrekken bij terrorisme', aldus *Fars*. Het Witte Huis reageerde gisteren terughoudend op het nieuws. "Als het w aar is, veroordelen we het von - nis sterk", aldus een verkla -



Amir Mirza Hekmati samen met Iraakse soldaten.

ring. De VS proberen een bevestiging te krijgen van het vonnis. De Amerikanen ontkennen dat Hekmati een spion is en eisen zijn onmiddellijke vrijlating. De VS wijzen er - op dat Iran vaker mensen vals beschuldigt van spio -

nage. "Het Iraanse regime heeft een gesc hiedenis in het afdwingen van beken - tenissen en het vasthouden van onschuldige Amerika - nen om politieke redenen." De relatie tussen Iran en de VS is erg gespannen. De Amerikanen vermoeden dat

Iran in het geheim aan een kernwapen werkt, waarmee het de regio kan bedreigen. Iran zei onlangs de voor olietransporten belangrijke Straat van Hormuz af te sluiten, als de Iraanse ex - port van olie wordt getrof - fen door westerse sancties.

Foto: DeyLife

Turkse oud-president wordt vervolgd om coup

ANKARA — Een rechtbank in de Turkse stad Ankara heeft vandaag de aanklacht goedgekeurd tegen ee n hoogbejaarde generaal buiten dienst, die in 1980 een militaire staatsgreep zou hebben geleid. De 94-jarige Kenan Evren was van 1982 tot 1989 president van het land. Hij wordt verdacht van misdaden tegen de staat.

De aanklagers willen dat Evren een levenslange cel - straf krijgt. Ook een andere generaal buiten dienst, de 86-jarige Tahsin Sahinkaya, moet als het aan justitie ligt de rest van zijn leven ac - hter de tralies. Wanneer het proces tegen hen gaat begin - nen, is nog niet duidelijk. Bij de staatsgreep w aren

vijf generaals betrokken. Evren, toen c hef van de generale staf , en Sahin - kaya, die commandant van de luchtmacht was, zijn de enigen die nog in leven zijn. Evren heeft eerder gezegd dat hij geen spijt heeft van de staatsgreep en dat hij liever zelfmoord pleegt dan terechtstaat.

Het proces tegen de gene - raals was in 2010 mogelijk geworden door een referen - dum over wetswijzigingen. Voorheen was het niet toe - gestaan om de voormalige generaals te vervolgen. De toenmalige president Evren had daartoe destijds zelf een grondwetsartikel ingevoerd. In Turkije pleegde het leger drie keer een coup, in 1960, 1971 en 1980. Sinds 2002 is de macht in handen van de AKP van premier Recep Tayyip Erdogan en is de invloed van het leger afgeno - men.

Iran: Bezorgdheid om Fordow is overdreven

TEHERAN — De bezorg - de uitlatingen van wes - terse landen o ver het nucleaire programma van Iran, zijn 'politiek gemotiveerd'. Dat zei de Iraanse afgevaardigde bij VN-atoomwaakhond IAEA vandaag.

"Deze reacties zijn overdre - ven en politiek gemotiveerd en zijn de afgelopen jaren al herhaaldelijk geuit", aldus Ali Asghar Soltanieh tegen het Iraanse persbureau *Is - na*. Het IAEA bevestigde gis -

teren dat Iran is begonnen met het verrijken van ura - nium in een fabriek in een berg in F ordow. Daar kan uranium tot 20 procent wor - den verrijkt. Voor het ma - ken van nucleaire wapens is een verrijkingsniveau tot 90 procent nodig. Volgens de Verenigde Staten zijn de Iraanse activiteiten 'een verdere escalatie van hun aanhoudende sc - hendingen van de nuc leaire verplichtingen'. Groot-Brit - tannië noemde de werk - zaamheden 'provocatief' en Frankrijk sprak van een

'bijzonder grove sc hending van het internationaal redt door Iran'. Soltanieh bestrijdt dat, om - dat het bestaan van de in - stallatie in Fordow al twee jaar geleden naar buiten is gebracht. Verder heeft het IAEA er camera's hangen en brengt de atoomw aakhond bezoeken om de activiteiten te inspecteren. Volgens Iran wordt het in Fordow gemaakte uranium gebruikt voor 'vreedzame en humanitaire doelen'. Het Westen vreest dat Teheran werkt aan een atoombom.

Dode op landgoed Elizabeth is meisje van 17

LONDEN — Het dode meisje dat op nieuwjaarsdag werd gevonden op het landgoed Sandringham van de Britse koningin Elizabeth is de zeventienjarige Alisa Dmitrijeva. Dat maakte de politie bekend.

Het in Letland geboren meisje uit Wisbech in Cam - bridgeshire (Norfolk) w as op 31 augustus voor het laatst gezien. In decem - ber w as nog een beloning

van 5000 pond (6000 euro) uitgelooft voor informatie over haar verblijfplaats . Volgens de politie is het zeer onw aarschijnlijk dat ze een natuurlijke dood is

gestorven. Het meisje werd op enkele kilometers van het hoofdgebouw van San - dringham gevonden. San - dringham, ongeveer 150 kilometer ten noorden van Londen, beslaat in totaal om en nabij de 8000 hec - tare. De Britse koninklijk familie kocht het landgoed in Norfolk in 1862.

Noord-Korea laat gevangenen vrij

PYONGYANG — De autori - teiten in Noord-Korea gaan voor het eerst sinds 2005 amnestie verlenen aan ge - vangenen. Aanleiding zijn de geboortedagen van de over - leden leiders Kim Il-sung en Kim Jong-il, respectievelijk 15 april en 16 februari. Dat meldde het Noord-Koreaan - se staatspersbureau KCNA vandaag. De 'Eeuwige Pre -

sident' Kim Il-sung overleed in 1994, zijn zoon en opvol - ger Kim Jong-il stierf op 17 december. Het is nog ondui - delijk hoeveel gevangenen vrij zullen worden gelaten en w aarvoor ze op dit mo - ment nog vastzitten. Volgens mensenrechtenorganisaties zitten circa 200.000 mannen, vrouwen en kinderen achter de tralies in Noord-Korea.

Ondervoeding kinderen India nationale schande

NEW DELHI — Dat in India nog zoveel kinderen onder - voed zijn, is een 'nationale schande'. Dat zei premier Manmohan Singh vandaag.

Hij reageerde op een peiling waaruit blijkt dat 42 procent van de Indiase kinderen onder de vijf jaar ondervoed is. "Ondanks de indrukwek - kende groei van ons bruto

nationaal product, blijft het niveau van ondervoeding onacceptabel hoog", aldus de 79-jarige Singh. De premier vindt de uitkom - sten van het onderzoek on - der 73.000 huishoudens te - gelijkertijd 'zorgwekkend en bemoeiigend'. Ondervoeding onder kinderen is de laatste jaren wel afgenomen, maar niet voldoende, vindt Singh.

Britten gaan HSL bouwen

LONDEN — Groot-Brit - tannië gaat een hogesnel - heidslijn aanlegge n tus - sen Londen, Birmingham en noordelijker steden als Manchester. "Het be - langrijkste verke erspro - ject sinds de aanleg van de snelwegen", oordeelde minister van Verkeer Jus - tine Greening vand aag. De snelle trein biedt vol - gens haar economische voordelen de oplopen tot 55 miljard euro in de ko - mende zestig jaar.

De kosten van het zogehe - ten HS2-project bedragen naar schatting omgerekend 40 miljard euro. De lijn tus - sen Londen en Birmingham moet in 2026 klaar zijn. De

uitbreiding naar Manchester kan dan in 2033 in gebruik worden genomen, evenals lijnen naar Leeds en London Heathrow Airport. Boven - dien moet er een verbinding komen met de Eurostar , de snelle trein die door de Ka - naaltunnel naar F rankrijk zoeft. Dankzij de snelle trein kunnen reizigers in 49 minu - ten van Londen in Birming - ham zijn, ruim een halfuur sneller dan nu. Londenaren kunnen dan bovendien in 80 minuten in Manchester zijn, wat 40 minuten bespaart. Een reis naar Scotland hoeft in de toekomst zelfs maar 3,5 uur te duren. Het plan leidt tot kritiek van belastingbetalers. "We kun - nen ons zo'n duur project nu

niet veroorloven", zei Emma Boon, directeur van de 'Tax Payers' Alliance in krant *The Daily Telegraph*. "Hoge - snelheidstreinen laten gene - raties van gewone belasting - betalers opdraaien voor een trein die vooral door rijken wordt gebruikt." Critici verwijten de regering bovendien dat de spoorlijn het landschap verniet. Na - tuurorganisatie W oodland Trust w aarschuwt dat het tracé 21 oude bossen door - snijdt. Minister Greening probeert deze klachten op te lossen door veel tunnels aan te leggen. Nederland en Bel - gië bouwden sinds 2000 aan een HSL-lijn tussen Sc hip - hol en Antwerpen. Die werd in 2009 opgeleverd.

PARIJS — De vroegere voetbalvedette Eric Cantona heeft een nieuwe roeping gevonden: hij wil president worden van Frankrijk. Dat meldde het F ranse dag - blad *Libération* gisteren.

Cantona (45) heeft 500 handtekeningen van geko - zen politici nodig om zich als kandidaat te kunnen registreren. Die moet hij uiter - lijk eind volgende maand hebben verzameld. Als hij daarin slaagt, kan hij het bij de presidentsverkiezingen in april en mei opnemen tegen onder anderen zittend presi - dent Nicolas Sarkozy. 'King Eric', die 45 interlands speelde voor F rankrijk, en

Cantona wil president Frankrijk worden

daarin 20 doelpunten scoor - de, beleefde zijn grootste suc - cessen als aanvalsleider van de Engelse topclub Manches - ter United. Hij timmerde ook aan de weg als dic hter, schilder en acteur. Een jaar geleden keerde Cantona te - rug in de voetbalerij, als technisch directeur van de Amerikaanse profclub New York Cosmos. Cantona heeft via een brief aan Franse burgemeesters

steun gezocht voor zijn presi - dentieële ambities. In de brief beschrijft hij zichzelf als een 'betrokken burger'. Hij wil zich onder meer inzetten voor jongeren in F rankrijk. De voormalige voetbalprof oogt op voorhand kansloos in de verkiezingsrace. Hij heeft niet de steun van een partij. In het verleden deed Can - tona geregeld van zich spre - ken met excentriek gedrag en idem uitspraken. Zo deelde hij eens een karate - trap uit aan een voetbalsup - porter en deed hij in decem - ber 2010 van zic h spreken met een oproep om massaal

geld van bankrekeningen te halen uit protest tegen de 'corrupte bancaire sector'. Eurocommissaris Olli Rehn (Economisch Beleid) nam in een reactie afstand van Cantona. Volgens Rehn had de Fransman meer verstand van voetballen dan van eco - nomie. Cantona wilde met zijn op - roep paniek creëren bij de banken. Hij verwachtte dat het bankensysteem com - pleet zou instorten als mil - joenen mensen op hetzelfde moment hun rekening zou - den leeghalen. Dat gebeurde echter niet.

Geen rechtszaak over moord op dichter Roque Dalton

SAN SALVADOR — In El Salvador heeft een rechter zich voor het eerst over de moord op de bekende dichter Roque Dalton uitge - sproken. Maar 36 jaar na de feiten zag de fa - milie haar hoop meteen de grond in geboord. De rechter besliste gis - teren dat er geen pro - ces komt tegen de voor - malige guerrillaleiders Jorge Meléndez en Joaquín Villalobos, om - dat de zaak verjaard is. De familie van Roque Dalton houdt de twee verantwoordelijk voor de moord in mei 1975.

De twee zonen van de dichter, Jorge en Juan Jo - sé Dalton, vinden dat hier sprake is van een misdaad tegen de menselijkheid en dat de verjaringstermijn voor gewone moorden hier niet speelt. Maar aange - zien El Salvador het Sta - tuut van Rome niet heeft ondertekend, het verdrag

dat aan de basis ligt van de oprichting van het In - ternationaal Strafhof, kan het concept van misdaad tegen de menselijkheid niet worden toepast op deze zaak, oordeelde de rechter. "We eisen al 36 jaar ge - rechtigheid", zei jour - nalist J uan J osé Dalton na afloop van de zitting . "Voor het eerst is er een zitting in de zaak van mijn vader, een historisch feit, maar het duurde slechts drie uur en het is meteen afgelopen." Volgens cineast J orge Dalton is de uitspraak van gisteren een 'bewijs van de straffeloosheid, van het feit dat het een corrupt en verdorven sy - steem is, dat zich aan de zijde van de moordenaars en niet van de slachtoffers schaaft'.

Staatssecretaris De zonen zeggen dat Vil - lalobos en Meléndez in mei 1975 deel uitmaakten

van het bestuur van het linkse Ejército Revoluci - onario del Pueblo (ERP). Ook de dichter was lid van deze groep. Het ERP w as een van de vijf guerrilla - groepen die in 1980 het Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacio - nal (FMLN) vormden, dat van 1980 tot 1992 oorlog voerde tegen de regering. Na de vredesakkoorden werd het FMLN een lega - le politieke formatie. Dalton werd er door de andere groepsleden van beschuldigd voor de CIA te werken. Na een 're - volutionaire rec htszaak' waaraan ook V illalobos en Meléndez zouden heb - ben deelgenomen, werd hij schuldig bevonden. Hij vond de dood in nog onop - gehelderde omstandighe - den. Zijn lichaam is nooit gevonden. Villalobos is nu adviseur drugsbeleid voor de Mexi - caanse regering. Melén - dez is staatssecretaris in de Salvadoraanse rege -

ring van FMLN-kopstuk Mauricio Funes. Alleen Meléndez kwam gisteren naar de zitting, Villalobos liet zich h door een advo - caat vertegenwoordigen. "Er zijn zoveel leugens en foute beweringen de wereld in gestuurd... Het zou deel kunnen uitma - ken van een of ander poli - tiek plan", zei Meléndez.

Inter-Amerikaans Hof Daltons zonen brac hten de zaak in november ook voor de Inter-Amerikaan - se Commissie voor de Mensenrechten, met zetel in Washington. De uit - spraak van gisteren kan ertoe leiden dat de com - missie de zaak voor het Inter-Amerikaans Hof voor de Mensenrec hten brengt, zeggen w aarne - mers. Roque Dalton, die in 1935 geboren werd, geldt als El Salvadors bekendste schrijver. Zijn werk wordt tot de top van de Latijns-Amerikaanse literatuur gerekend.

Stafchef Witte Huis stapt op

WASHINGTON — De staf - chef van het Witte Huis , William Daley , wordt ver - vangend. De Amerikaanse president Barack Obama heeft dat gisteren bekendgemaakt.

Daley (63) zou meer tijd met zijn familie willen doorbre - ngen. Er zijn echter ook her - haaldelijk berichten opgedo - ken dat Daley het niet goed kon vinden met de kring rond Obama. Daley heeft de

functie een jaar bekleed. De stafchef is een belangrijke assistent van de president. Jack Lew wordt de nieuwe stafchef. Lew is nu nog di - recteur begroting van het Witte Huis.

Arabische Liga: Elf waarnemers gewond in Syrië

DAMASCUS — Elf le - den van het Arabische waarnemersteam in Syrië zijn lichtgewond geraakt toen hun voer - tuigen in de stad Lata - kia werden aangevallen door onbekende perso - nen. Het incident ge - beurde maandag, meld - de een woordvoerder van de Arabische Liga vandaag.

Het werk van de w aarne - mers is door de aanval niet in het gedrang gekomen. De verwondingen w aren vol - gens de zegsman zeer licht. De Arabische Liga heeft 26 december een team van 165 waarnemers gestuurd naar Syrië. Die moeten de vei -

ligheidssituatie in het land beoordelen. Aanleiding zijn berichten dat het leger en politie zeer hardhandig optreden tegen betogers . Daarbij zijn naar schatting al 5000 doden gevallen. Topman Nabil Elaraby van de Arabische Liga veroor - deelde vandaag de 'onver - antwoorde aanvallen' op de waarnemers. Hij zei dat hij de regering in Syrië verant - woordelijk houdt voor de bescherming van de missie.

Volgens de Liga-topman werden de aanvallen uit - gevoerd 'door voorstanders van het regime in Latakia en Deir al-Zor evenals door personen die besc houwde worden als leden van de op -

positie in andere gebieden'. Hij w aarschuwde dat de missie kan eindigen als de aanvallen doorgaan. De minister van Buiten - landse Zaken van de Ver - enigde Arabische Emiraten verwijt de Syrisc he auto - riteiten dat ze de missie onvoldoende helpen. Hij stelde dat de aanvallen 'duidelijk niet door de oppo - sitie' waren gepleegd. "Dit is geen positieve indicatie." Betogers in Syrië hadden eerder wel kritiek op de waarnemers, omdat die onvoldoende oog zouden hebben voor de fouten van het regime. Sinds de komst van de waarnemers zou het hardhandige optreden ge - woon zijn doorgestaan.

Argentijn opnieuw verkozen tot 's wereld beste

Lionel Messi heeft nog steeds dromen

ZÜRICH — Lionel Messi staat op eenzame hoogte. De 24-jarige Arge ntijn werd maandag voor de derde keer op rij uitge roepen tot beste voetbal ler ter wereld. Het won derkind van FC Barce lona kreeg bijna de helft van de stemmen bij de Gouden Bal-verkiezing en hield de Portugees Cristiano Ronaldo (tw eede) en zijn Spaanse ploeggenoot Xavi (der de) ver achter zich. De vraag dringt zich inmiddels op of Messi de beste voetballer ooi t kan worden.

“Ik heb nog steeds een droom”, zo liet Messi on langs zelf weten. “Dat is om met Argentinië wereldkam pioen te worden en de Co pa America te veroveren.” Waarschijnlijk is dat het laatste w at de dribbelko ning uit Rosario moet doen om de vergelijking met zijn illustere landgenoot Diego Maradona en de Braziliaan Pelé te doorstaan. Met Barcelona heeft Messi namelijk al alles (meermaals) gewon nen wat er te winnen valt; alleen een grote prijs met Argentinië ontbreekt nog op zijn indrukwekkende erelijst. De Argentijn veroverde in 2011 met Barcelona onder meer de Champions League en de wereldbeker voor clubteams. “Het is een groot genoegen en eer om deze prijs voor de derde keer te winnen”, aldus Messi. “Ik wil iedereen die op me heeft gestemd en mijn ploeggenoten bedanken.”

Bondscoaches, aanvoeders van de nationale ploegen en journalisten moc hten hun stem uitbrengen in de Gouden-Bal verkiezing, die sinds 2010 onder de FIFA valt. Niemand twijfelde er voor het jaarlijkse FIFA-gala in het K ongresshaus van Zürich h nog aan dat Messi voor de derde keer zou worden uitgeroepen tot 's werelds beste voetbal

ler. Zijn prestaties in 2011 spraken voor zic h. Op de Spaanse beker na veroverde de Argentijn met Barça alle besc hikbare prijzen, waaronder de Champions League en de wereldbeker voor clubteams. Messi had met bijna 60 doelpunten en zo'n 40 assists een levensgroot aandeel in die prijzenregen.

Maradona
“Hij gaat de Gouden Bal vijf, zes of zeven keer winnen”, voorspelde Johan Cruyff afgelopen weekeinde. “Hij is met niemand te vergelijken, Messi is een speler van een ander niveau.” De Argentijn evenaarde met zijn derde Gouden Bal de Fransman Michel Platini, Cruyff en Marco van Basten. Platini deed dat net als de Argentijn drie keer op rij, van 1983 tot en met 1985. Cruyff veroverde in 1971 zijn eerste Gouden Bal, daarna kreeg hij de onderscheiding ook in 1973 en 1974. Van Basten ontving de prestigieuze onderscheiding in 1988, 1989 en 1992. Vergelijkingen tussen Lionel Messi en sterren uit het verleden gaan volgens UEFA-voorzitter Michel Platini niet op. Volgens de F ransman is het onmogelijk om de beste voetballer aller tijden aan te wijzen. “Vroeger zeiden ze dat Alfredo Di Stefano de beste ooit w as, daarna zeiden ze dat ook van Pelé en Johan Cruyff. We moeten niet proberen Messi te vergelijken met vroeger. Hij is gewoon een fantastische speler, de beste van zijn generatie.” Platini erkent dat op de erelijst van Messi eigenlijk alleen een grote prijs met Argentinië nog ontbreekt. “Kijk naar Diego Maradona, iedereen weet wat hij deed in 1986. Veel minder mensen hebben het over zijn prestaties bij Napoli en Barcelona. Het WK blijft altijd het langste hangen in de gedachten. Maar Messi blijft ook zonder wereldtitel fantastisch, net als Cruyff.”

Wereldelftal
Josep Guardiola, de trainer



Foto: AFP/Prance File

Ploeggenoot Gerard Pique heeft zijn vriendin Shakira voor het speciale moment even 'uitgeleend' aan Lionel Messi.

van Messi bij Barça, werd gekozen tot coach van het jaar. Bij de vrouwen ging de Gouden Bal naar de Japanse Homare Sawa, de Braziliaanse Marta moest na vijf titels genoegen nemen met de tweede plaats. Norio Sasaki, die met de Japanse vrouwen de wereldtitel veroverde, kreeg de prijs voor coach van het jaar. De Puskás Award voor het doelpunt van het jaar ging naar het Braziliaanse super talent Neymar. Sir Alex Ferguson kreeg van FIFA-voorzitter Joseph Blatter de 'Presidential Award' omdat hij al 25 jaar met veel succes op de bank zit bij Manchester United. De Spaanse grootmacht FC Barcelona en Real Madrid domineren het wereldelftal van het jaar 2011. Samen leverden ze liefst negen spelers aan de ploeg die werd samengesteld door 50.000 profvoetballers. Zij mochten ieder hun ideale

elftal indienen. De overige twee, Nemanja Vidic en Wayne Rooney, komen van de Engelse kampioen Manchester United. Robin van Persie, Wesley Sneijder en de inmiddels gestopte doelman Edwin van der Sar behoorden ook tot de 55 genomineerde voetballers, maar zij haalden het elftal niet. Sneijder zat in 2010 wel in het beste elftal ter wereld.

Het wereldelftal van 2011: Iker Casillas (Spa, Real Madrid), Dani Alves (Bra, FC Barcelona), Gerard Piqué (Spa, FC Barcelona), Sergio Ramos (Spa, Real Madrid), Nemanja Vidic (Ser, Manchester United), Andrés Iniesta (Spa, FC Barcelona), Xabi Alonso (Spa, Real Madrid), Xavi (Spa, FC Barcelona), Lionel Messi (Arg, FC Barcelona), Cristiano Ronaldo (Por, Real Madrid) en Wayne Rooney (Eng, Manchester United).

Henry viert rentree met winnende goal

LONDEN — Thierry Henry heeft gisteren een onvergetelijke rentree gemaakt bij Arsenal. De 34-jarige Franse ransman kwam in de 68e minuut in het veld en maakte ruim tien minuten later de winnende treffer in de FA Cup-wedstrijd tegen Leeds United: 1-0. Arsenal heeft Henry, die de 'Gunners' in 2007 verliet, voor twee maanden gehuurd van New York Red Bulls.

De topscorer aller tijden van Arsenal werd vrijgespeeld door Alex Song en passeerde vervolgens de doelman van

Leeds met een bekeken schot in de verre hoek. Arsenal bereikte door de zege de vierde ronde van het toernooi om de FA Cup. Henry schonk de Engelse topclub tussen 1999 en 2007 maar liefst 226 doelpunten. Aangezien het Amerikaanse voetbalseizoen momenteel stil ligt, hield de Franse ransman de afgelopen weken zijn conditie op peil in Londen. Manager Arsène Wenger, die behoefte had aan een spits vanwege de deelname van Gervinho en Marouane Chamakh aan de Afrika Cup, verleide Henry uiteindelijk tot een contracte rentree. Robin van Persie,

die maandag rust kreeg, zag de Franse ransman tegen Leeds een spectaculaire rentree maken. “Kippenvelmomentje, ik hou van Henry”, twitterde de aanvoerder van Arsenal na het doelpunt van Henry. “Deze avond vergeet ik nooit meer”, jubelde Henry op zijn beurt. “Het is best gek, vijftien dagen geleden kwam ik terug van vakantie en toen had ik nooit gedacht nog eens voor Arsenal te spelen én te scoren. Ik besloot de club te gaan helpen en nu sta ik hier als man van de wedstrijd. Het was helemaal niet mijn bedoeling om de held te worden.”

Zware bekerloting Manchester United

MANCHESTER — Nadat Manchester United afgelopen weekeinde titelverdediger en stadgenoot Manchester City - zelfs op op vijandelijke bodem - uitschakelde, wacht de ploeg nu Liverpool, wederom uit.

Wayne Rooney bracht zijn club na 10 minuten op voorsprong. Danny Welbeck maakte er na een half uur 2-0 van, Rooney even later 3-0 uit de rebound van een gemiste strafschop. “We dachten bij rust dat we al door waren en namen de voet van het gaspedaal”, al-

dus Ferguson. De thuisclub kwam kort na rust terug in de wedstrijd door een doelpunt van Aleksandar Kolarov en na de aansluitings-treffer van Sergio Agüero lag het bekerduel weer helemaal open, maar verder liet United het niet komen. In de vierde ronde wacht

met Liverpool opnieuw een zware tegenstander.

Manchester City was de enige grote club die sneuvelde in de derde ronde. Chelsea tekende af met Portsmouth, Tottenham Hotspur versloeg Cheltenham (3-0) en Newcastle United tekende af met Blackburn Rovers: 2-1. Mede dankzij een doelpunt van John Heitinga versloeg Everton het niet-tige Tamworth (2-0).

Maradona is gek op Van Persie



Foto: AFP/Al Wasl

DUBAI — Robin van Persie vierde vakantie in Dubai. “En wat doe je dan als je hier bent? Dan bezoek je je favoriete voetballer aller tijden”, aldus Van Persie. “Ik wilde hem per se ontmoeten! Diego Maradona was en is mijn grote held. Een betere voetballer heeft nooit bestaan.” Op zijn beurt was Maradona blij en vereerd met het bezoek van Van Persie. “Robin is net als ik een linksfoot en dat zijn toch altijd bijzondere voetballers. Ik volg Robin op de voet, want hij doet altijd bijzondere dingen en maakt fantastische goals. Zijn spel is een lust voor het oog. Voetbal is bedoeld voor spelers zoals hij”, aldus de huidige trainer van Al Wasl. Maradona liet zich graag met het gezin Van Persie vereeuwigen.

Venus Williams niet fit voor Australian Open

MELBOURNE — De Amerikaanse tennisster Venus Williams ontbreekt op de Australian Open.

De voormalige nummer 1 van de wereld voelt zich nog niet fit genoeg om deel te nemen aan het eerste grandslamtoernooi van het jaar, zo maakte ze maandag

bekend. “Ik wil in februari terugkeren in het tenniscircuit”, aldus de oudste van de zusjes Williams. De 31-jarige Amerikaanse onthulde eind augustus, na haar uitgeschakeling in de eerste ronde van de US Open, dat ze lijdt aan het syndroom van Sjögren, een auto-immuunziekte die haar energie aantast en ge-

wrichtspijnen bezorgt. Met behulp van een speciaal dieet werkt Williams toe naar een rentree. Ze wilde begin deze maand eigenlijk meedoen aan het toernooi van Auckland, maar meldde zich in december af. “Ik kom steeds dichterbij de juiste vorm. Mijn dieet en fitnessschema zorgen ervoor dat ik flinke stappen heb ge-

maakt wat betreft mijn gezondheid”, aldus Williams maandag. “Het duurt niet lang meer voor ik klaar ben om mijn rentree op de WTA Tour te maken.” Toernooidirecteur Craig Tiley van de Australian Open sprak eind december nog de verwachting uit dat Williams mee zou doen aan het evenement in Melbourne.

Ajax-bus op ramkoers in São Paulo

SÃO PAULO — Ajax is de eerste dag van het trainingskamp in Brazilië niet ongeschonden doorgekomen. De bus die de staf en spelers van de landskampioen van het hotel naar het trainingscomplex van Palmeiras bracht, was in São Paulo betrokken bij een aanrijding met een auto. “Onze bus en die auto stonden naast elkaar en wilden allebei rechtsaf slaan”, aldus oogge-

tuige Theo Janssen op de website van Ajax. “Ineens ramde onze bus die auto vol. Je hoorde hem helemaal langs de zijkant van de bus schrapen. Of ik er van schrok? Ik schrok er eigenlijk vooral van dat onze Braziliaanse buschauffeur gewoon doorreed. Hij zal als inwoner van de stad ongetwijfeld weten hoe het verkeerd hier werkt. Hopelijk gaat het de rest van de week beter.”

Donadoni aan de slag bij Parma

PARMA — De Italiaanse voetbalclub Parma heeft een nieuwe trainer. Het gaat om Roberto Donadoni, die tussen 2006 en 2008 coach was van het nationale elftal van Italië. Dat hebben Italiaanse media gemeld.

Donadoni is de opvolger van Franco Colomba. Hij werd aan de kant geschoven door

de clubleiding van Parma na de 5-0-nederlaag van afgelopen zaterdag bij Internationaal. Zondag zit Donadoni voor het eerst op de bank bij Parma FC, tijdens het thuisduel tegen Siena.

Parma presteert dit seizoen niet goed in de Serie A. Het team won slechts vijf van de zeventien wedstrijden die totnogtoe werden gespeeld.

Coma neemt met ritzege leiding in Dakar

ANTOFAGASTA — De Spaanse motorrijder Marc Coma heeft maandag flink toegeslagen in de Dakar Rally. De titelverdediger won in Chili de achtste etappe, met een klassemmentsproef over 477 kilometer tussen Copiapo en Antofagasta. Coma nam tevens de leiding in het algemeen klassement over van de Franse ransman Cyril Després.

Deze kwam met zijn KTM vast te zitten op een modderig deel van de etappe. Het duur-

de lang voordat de Fransman zijn machine los had getrokken, maar de jury besloot zijn tijdverlies te beperken tot ruim 9 minuten, overigens tot ongenoegen van Coma. “Deze rally wordt altijd gewonnen door degene die het beste met zijn problemen is omgegaan. Dit besluit druist in tegen de waarden van Dakar”, aldus de Spanjaard. Bij de auto's ging de dagzege naar de Spanjaard Joan Roda, die de Amerikaan Robby Gordon net achter zich hield. De Franse klassemmentsleider Stéphane Peterhansel kwam

niet verder dan de vierde plaats en zag zijn voorsprong behoorlijk slinken. Bij de trucks beperkte koploper Gerard de Rooy de shade. De Iveco-trucker gaf 1.31 toe op de Tsjechische winnaar Ales Loprais en heeft in het klassement nog altijd 15.39 voorsprong op de kopman van Tatra.

Dakar Rally, achtste etappe: **Motoren:** 1. Coma (Spa) KTM 477 km in 5.03.52, 2. Faria (Por) KTM op 7.00, 3. Rodrigues (Por) Yamaha 7.10. **Algemeen klassement:** 1. Coma

23.24.18, 2. Després (Fra) KTM 1.26, 3. Rodrigues 49.01, 20. **Auto's:** 1. Roma (Spa) Mini 4.25.44, 2. Gordon (Vst) Hummer 0.05, 3. Holowczyk (Pol) Mini 2.04. **Algemeen klassement:** 1. Peterhansel (Fra) Mini 20.04.15, 2. Gordon 7.36, 3. Holowczyk 7.48. **Vrachtwagens:** 1. Loprais (Tsj) Tatra 5.07.17, 2. De Rooy (Ned) Iveco 1.31, 3. Biasion (Ita) Iveco 12.20. **Algemeen klassement:** 1. De Rooy 23.14.03, 2. Loprais 15.39, 3. Stacey 48.06.

MADONNA DI CAMPIGLIO — De vermaarde motorcoureur Valentino Rossi weet nu al dat hij dit jaar niet voor de tiende keer wereldkampioen zal worden. “Ik zeg niet graag aan de start van het seizoen dat ik niet voor de titel kan strijden, maar ik moet wel realistisch zijn”, zei de negenvoudig wereldkampioen uit Italië vandaag bij de perspresentatie van zijn team Ducati.

“Het gat met de concurrentie was in 2011 erg groot. Doel is het verschil in 2012 kleiner te maken”, aldus de 32-jarige wegracer, die vorig jaar geen enkele Grand Prix won en het WK als zevende beëindigde. Rossi reed al aan het einde van vorig seizoen zijn eerste meters op de Ducati voor 2012 en de 1000cc-motor viel meteen al uit de toon. “De eerste contracte test in het nieuwe jaar wordt belangrijk. We hebben de machine verbeterd, maar we zullen zeker nog niet kunnen tippen aan de snelheid van Yamaha en Honda. Tenzij de vernieuwde motor een wonder blijkt te zijn”, aldus “The



Foto: AFP/Wroom

Doctor’, die zeven van zijn negen titels in de MotoGP veroverde en in zijn carrière al meer dan 100 Grand Prix-zeges boekte.

Rossi gaf wel aan dat hij beter voorbereid aan het

nieuwe seizoen begint, dat op 8 april opent in Qatar. “Ik ben fit en dat was vorig jaar wel anders.” Toen sukkelde de Italiaan met een schouderblessure die hem tijdens de eerste races van het jaar hinderde.